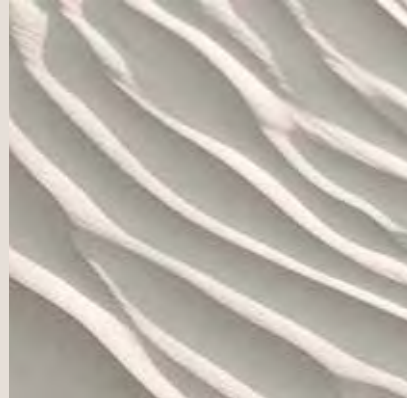


impresso

FASZINATION KÜCHE



MAGAZIN 2022



1001 KÜCHENIDEEN

PLANUNGSSICHER & EINZIGARTIG

concept130 ist weit mehr als eine Rastervorgabe oder die Summe einzelner innovativer Bausteine. Ab sofort gestalten und entwerfen Sie außergewöhnliche Küchenideen mit einem kreativen, multifunktionalen Rastersystem - fast ohne Grenzen. So lassen sich individuelle Küchenplanungen über die Designsprache in Farbe und Form, bis hin zur technischen Umsetzung und Ausstattung neu definieren.

concept130 interpretiert den Wohn- und Lebensraum Küche völlig neu. Individuelle, maßgeschneiderte Anforderungen und spezielle Vorstellungen können so auf eine zuvor nie dagewesene Art und Weise auf den Millimeter genau realisiert werden.

1001 KEUKENIDEEËN

PLANNINGSZEKER EN UNIEK

concept130 is veel meer dan een roosterstandaard of de som van aparte innovatieve bouwstenen. Voortaan ontwerpt en geeft u buitengewone keukenideeën vorm met een creatief, multifunctioneel roostersysteem - bijna zonder grenzen. Zo kunnen individuele keukenplanningen van de designtaal in kleur en vorm tot de technische verwezenlijking en uitrusting nieuw gedefinieerd worden. concept130 interpreteert de keuken als woon- en levensruimte volledig opnieuw. Individuele, op maat gesneden behoeften en speciale voorstellingen kunnen zo op een nooit eerder geziene wijze tot op de millimeter precies gerealiseerd worden.

1001 IDÉES DE CUISINE

PLANIFICATION FIABLE ET UNIQUE

concept130 est bien plus qu'un simple système modulaire ou la somme de plusieurs éléments innovants. Donnez vie dès à présent à vos idées de cuisine les plus atypiques grâce à un système modulaire créatif et polyvalent - sans aucune limite ou presque. Il vous permet de redéfinir la planification individuelle de votre cuisine, du choix des couleurs et des formes à la mise en œuvre technique et aux équipements. concept130 réinterprète entièrement la cuisine en tant qu'espace de vie. De quoi satisfaire des exigences personnalisées et des attentes particulières d'une façon inédite et avec une précision au millimètre près.

1001 POMYSŁÓW NA KUCHNIĘ

IDEALNIE ZAPLANOWANA I JEDYNA W SWOIM RODZAJU

concept130 to o wiele więcej niż system rastrowy czy suma pojedynczych innowacyjnych modułów. Od zaraz możesz tworzyć i projektować wyjątkowe kuchnie dzięki kreatywnemu, wielofunkcyjnemu systemowi rastrowemu - niemalże bez ograniczeń. W ten sposób w języku designu można na nowo zdefiniować indywidualne projekty kuchni – od kolorów i kształtów po realizację techniczną i wyposażenie. concept130 pozwala jeszcze raz zinterpretować przestrzeń kuchenną, w której mieszkasz i żyjesz. Indywidualne, dopasowane do klienta wymagania i ambitne projekty można spełnić w niespotykanym dotąd stopniu, z dokładnością co do milimetra.



DAS KÜCHENKONZEPT

Drei (starke) Säulen bilden eine massive Einheit, erscheinen wie aus einem Guss und vereinen intelligente Vielfalt, Technik und Design sowie Nachhaltigkeit zu einem großen Ganzen. Das begeistert und differenziert sich wohltuend von der Masse herkömmlicher Küchengestaltungen. Profitieren Sie von der Strahlkraft und Innovation von concept130.

HET KEUKENCONCEPT

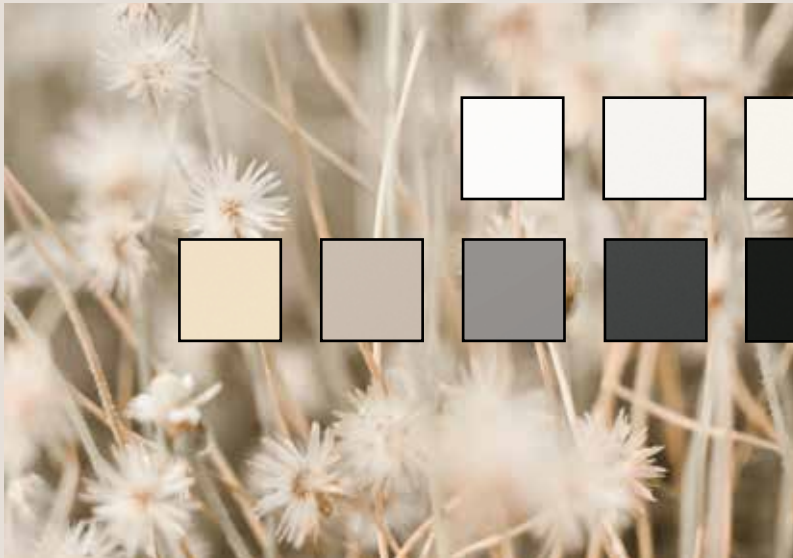
Drie (sterke) zuilen vormen een massieve eenheid, verschijnen als uit een en dezelfde gietvorm en verenigen intelligente veelvoud, techniek en design evenals duurzaamheid tot één groot geheel. Dat bekoort en differentieert zich op prachtige wijze van het merendeel van de klassieke keukenvormgevingen. Profiteer van de aantrekkelijkheid en innovatie van concept130.

LE CONCEPT DE CUISINE

Trois piliers (solides) forment une unité massive, semblent avoir été réalisés d'un seul tenant et allient diversité intelligente, technique, design et durabilité pour atteindre un ensemble cohérent. Celui-ci séduit et se démarque positivement des innombrables styles de cuisine traditionnels. Bénéficiez du rayonnement et de l'innovation de concept130.

KONCEPT NA KUCHNIĘ

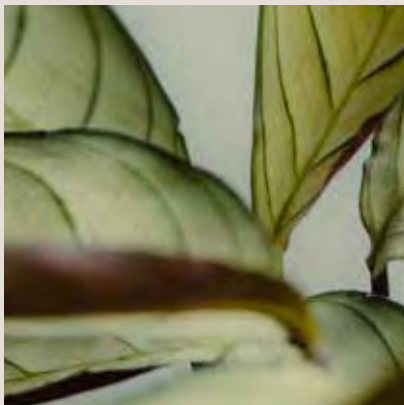
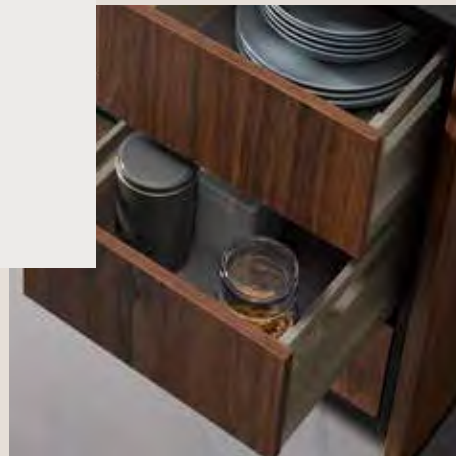
Trzy (potężne) filary tworzą spójną całość i wyglądają, jakby odlane były z jednej formy, a scalają w sobie różnorodność, technikę, design i zrównoważony rozwój. To wprawia w zachwyt i zadowolenie, wyróżnia się na tle wielu standardowych projektów. Zyskaj na atrakcyjnym i innowacyjnym systemie concept130.



INTELLIGENTE
VIELFALT



TECHNIK
UND DESIGN



NACHHALTIGKEIT

INTELLIGENTE
VERSCHIEDENHEID
UNE DIVERSITÉ
INTELLIGENTE
INTELIGENTNA
RÓŻNORODNOŚĆ

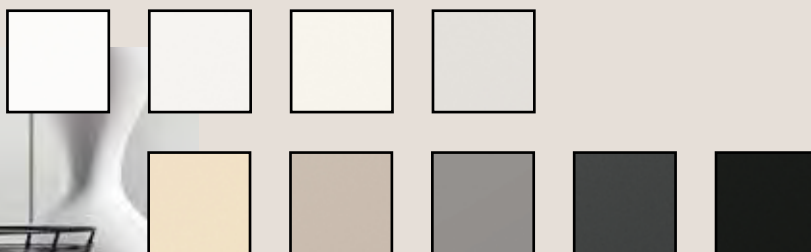
TECHNOLOGIE EN
ONTWERP
TECHNOLOGIE ET
DESIGN
TECHNOLOGIA I
WZORNICTWO

DUURZAAMHEID
DURABILITÉ
ZRÓWNOWAŻONY
ROZWÓJ



INTELLIGENTE VIELFALT

Ausgewählte, exakt aufeinander abgestimmte Farbwelten schaffen ein harmonisches Umfeld und finden sich als zentrale emotionale Elemente wieder. Sie verbinden matte und glänzende Fronten, Korpusseiten und Kehlleisten zu einem klaren Statement. Mit Selection bieten wir vier neue Farbtrends für moderne Küchen.



INTELLIGENTE VEELZIJDIGHEID

Uitgekozen, precies op elkaar afgestemde kleurwerelden creëren een harmonische omgeving en uiten zich als centrale emotionele elementen. Ze verbinden matte en glanzende frontjes, zijanten en keellijsten tot één duidelijk statement. We bieden in ons assortiment vier nieuwe kleurtrends voor moderne keukens.

DIVERSITÉ INTELLIGENTE

Des univers de couleurs soigneusement sélectionnés et parfaitement assortis créent un cadre harmonieux et font office d'éléments affectifs centraux. Ils allient les façades mates et brillantes, les côtés visibles et les gorges en un message clair. Dans notre gamme Selection, nous vous proposons quatre nouveaux coloris pour des cuisines modernes.

INTELLIGENTNA RÓŻNORODNOŚĆ

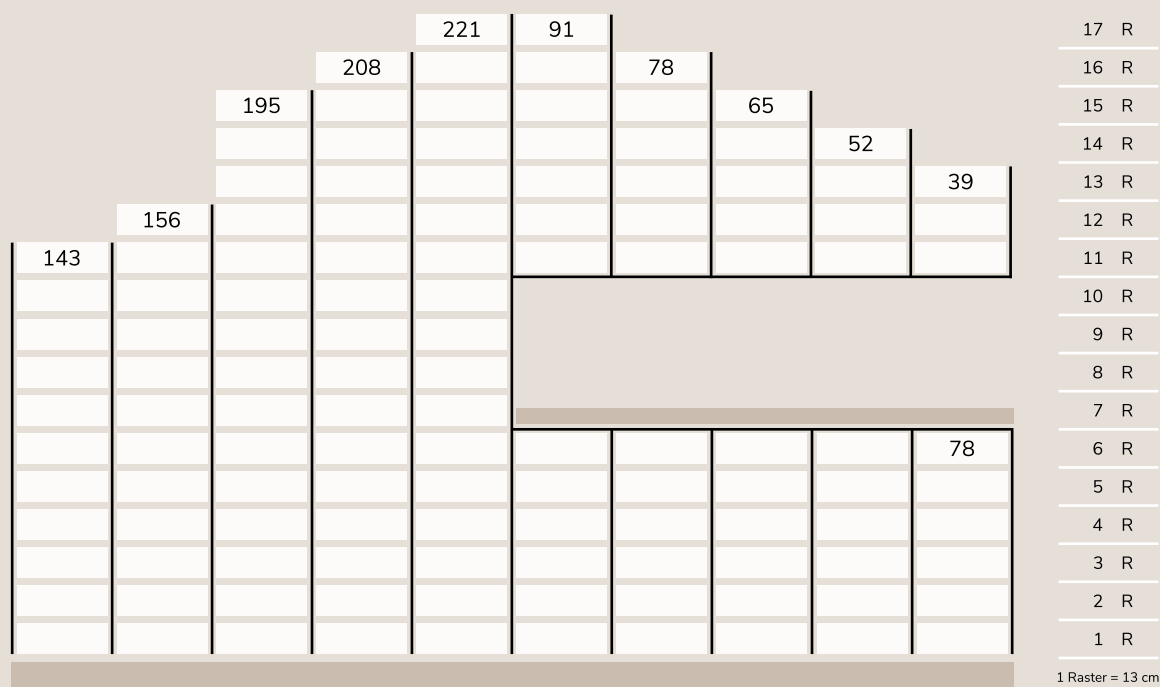
Wybrane, precyzyjnie dopasowane do siebie gamy kolorów tworzą harmonijne otoczenie i mają największy wpływ na panujący w nim nastrój. Łączą one matowe i błyszczące fronty, boki szafek i listwy cokołowe w jedną jasną wypowiedź architektoniczną. W ramach Selection oferujemy cztery nowe modne kolory do nowoczesnych kuchni.

- ⊕ 2 Unterschränk-Korpushöhen
- 5 Oberschränk-Korpushöhen
- 10 Hochschrank-Korpushöhen

- ⊕ Korpusauswahl - 19 Farbausführungen =
11 Korpusse + 8 glänzende Sichtseiten
ohne Mehrpreis mit einer einheitlichen
Korpusinnenfarbe in Kristallweiß

- ⊕ Große Frontauswahl in:
Kunststoff uni, Holz-/Steinreproduktion,
Lack matt, Hochglanz,
Glas Rahmenfronten in uni und
in Echtholz lackiert

- ⊕ Farbkonzept Selection mit 4 Trendfarben:
Lieferbar für glatte Fronten und
Echtholzfronten inkl. Umfeld



2 Onderkasthoogtes
5 Bovenkast-korpushoogtes
10 Staande kast-korpushoogtes

Selectie van korpussen -
19 uitvoeringen = 11 korpussen + 8 glanzende
zichtbare korpuszijden zonder meerprijs met een
uniforme binnenkleur in kristalwit

Ruime keuze aan fronten in uni kunststof en
hout/steen reproductie - mat en hoogglans gelakt
en glasraamfronten in uni en in echt hout lak

Selectie kleurenconcept met 4 trendkleuren:
Beschikbaar voor gladde fronten en
fronten van echt hout incl. omveld

2 hauteurs pour les éléments bas
5 hauteurs pour les éléments muraux
10 hauteurs pour les armoires

Sélection des corps de meuble -
19 coloris = 11 corps de meuble + 8 côtés visibles
visibles brillantes sans frais supplémentaires avec
une couleur intérieure uniforme en blanc cristal.

Grand choix de façades mélaminées unies
reproduction bois/pierre - laque mate et brillante
et et de portes vitrées à cadre
mélaminées ou en bois véritable laqué.

Concept de sélection de couleurs
avec 4 couleurs tendance :
Disponibile pour les les façades lisses et en bois
véritable y compris l'entourage

2 wysokości korpusów szafek dolnych
5 wysokości korpusów szafek górnych
10 wysokości korpusów szaf wysokich

Wybór korpusów - 19 kolorów =
11 korpusów + 8 widocznych boków w połysku
bez dopłaty w jednolitym kolorze wewnętrznym
kristallweiß

Duży wybór frontów laminowanych jednorodnych,
z reprodukcją drewna/kamienia, lakierowanych na
matowo lub na wysoki połysk, frontów ramowych
jednorodnych czy też drewnianych lakierowanych

Koncepcja kolorystyczna Selection
z 4 modnymi kolorami:
Dostępne dla gładkich frontów
i frontów drewnianych ramowych
wraz z elementami uzupełniającymi



TECHNIK UND DESIGN

Drei verschiedene Zargenformen erweitern unsere Auszugvariante METRO. Im neuen Systemfarbton Platin gehalten, präsentieren sie sich mit Reling, Glaselementen oder als Box. Perfekte Laufeigenschaften: Selbstverständlich.



TECHNIEK EN DESIGN

Drie verschillende ladevormen vervolledigen onze ladevariant METRO. In de nieuwe systeemkleurtint Platina presenteren ze zich met reling, glazen elementen of als box. Loopt perfect: uiteraard.

TECHNIQUE ET DESIGN

Trois formes de châssis différentes complètent nos tiroirs coulissants METRO. Disponibles désormais en platine, ils se présentent avec un rail, des éléments en verre ou sous forme de box. Bien entendu, ils fonctionnent parfaitement.

TECHNIKA I DESIGN

Trzy różne konstrukcje oskrzyni szuflad zwiększają ofertę naszych szuflad METRO. Utrzymane w nowym systemowym kolorze platin są dostępne z relingiem, z elementami szklanymi lub w wariacie Box. Perfekcyjna charakterystyka pracy: to zrozumiałe.



NACHHALTIGKEIT

Klimaneutralität reicht uns für eine lebenswerte Zukunft nicht. Wir definieren Nachhaltigkeit aus Klimaneutralität, kurzen Lieferketten, die in der Regel unter 50 km liegen, dem Einsatz von Lacken auf Wasserbasis, die wir in unserer eigenen Lackiererei verarbeiten und einem möglichst hohen Grad an Recycling. Unser Anspruch: diese Prozesse permanent zu verbessern.



DUURZAAMHEID

Klimaatneutraliteit volstaat niet voor een levenswaardige toekomst. Voor ons betekent duurzaamheid klimaatneutraliteit, korte leveringsketens, die in de regel minder dan vijftig kilometer bedragen, het gebruik van lak op waterbasis, die we in onze eigen lakafdeling verwerken en een zo hoog mogelijke graad van recycling. Ons engagement: deze processen permanent verbeteren.

DURABILITÉ

Pour nous, il n'est pas suffisant d'atteindre la neutralité climatique pour que l'avenir soit digne d'être vécu. Notre définition de la durabilité inclut la neutralité climatique, des circuits d'approvisionnement courts (généralement inférieurs à 50 km), l'utilisation de laque à base d'eau dans notre propre atelier peinture et un degré de recyclage aussi élevé que possible. Notre ambition est d'améliorer ces processus en permanence.

ZRÓWNOWAŻONY ROZWÓJ

Sama neutralność klimatyczna to dla nas za mało, aby zapewnić przyszłym generacjom godną przyszłość. Nasza definicja zrównoważonego rozwoju obejmuje nie tylko neutralność klimatyczną, ale też krótkie łańcuchy dostaw, obejmujące zazwyczaj obszar poniżej 50 km, stosowanie lakierów wodnych, które przygotowujemy we własnej lakierni oraz możliwie wysoki poziom ekologicznie pozyskanych surowców. Nasz cel: ciągłe ulepszanie tych procesów.



KLIMANEUTRALES PRODUKT

KLIMAATNEUTRALE PRODUCTIE

CLIMATIQUEMENT NEUTRE

PRODUKT NEUTRALNY DLA KLIMATU



MADE IN GERMANY

MADE IN GERMANY

MADE IN GERMANY

MADE IN GERMANY



LACKSYSTEM AUF WASSERBASIS

LAKKEN OP WATERBASIS

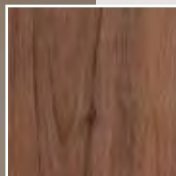
LAQUE À BASE D'EAU

SYSTEM LAKIERÓW WODNYCH

Wohltuend LEBENDIG & KRAFTVOLL



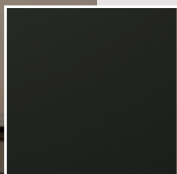
Erleben Sie schnörkellose Eleganz auf höchstem Niveau. In dieser Küche treffen klar definierte Bereiche in satten Farben auf moderne Technik und verschmelzen selbstsicher miteinander. Das Ergebnis: Ein behaglicher Raum, in dem sich Wohnen und Arbeiten auf einer Fläche bestens vertragen und die Küche schnell Mittelpunkt des Hauses wird.



BALI

Nussbaum

Notenhout
Noyer



LASER SOFT

Schwarz

Zwart
Noir

WELDOEND LEVENDIG EN KRACHTIG

Beleef de eenvoudige elegantie op het hoogste niveau. In deze keuken ontmoeten duidelijk gedefinieerde zones in rijke kleuren moderne techniek en versmelten op zelfbewuste wijze met elkaar. Het resultaat: een behaaglijke ruimte, waarin wonen en werken op één oppervlak, perfect samengaan en de keuken al snel het middelpunt van het huis wordt.

BIENFAISANT VIVANT ET PUISSANT

Découvrez l'élégance sobre à son plus haut niveau de raffinement. Cette cuisine allie avec fluidité et assurance des espaces clairement définis aux couleurs vives et des éléments techniques modernes. Résultat : une cuisine agréable qui concilie à la perfection espace de vie et lieu de travail et devient rapidement le cœur battant de la maison.

ZBAWIENNIE ŻYWOTNIE I SILNIE

Poczuj bezpretensjonalną elegancję na najwyższym poziomie. W tej kuchni jasno zdefiniowane obszary w dobitnych kolorach pewnie scalają się z nowoczesną techniką. Wynik: Przytulne pomieszczenie, w którym na jednej powierzchni idealnie współgrają codzienne życie i praca, a kuchnia szybko przeradza się w serce domu.





PERFEKTE UMSETZUNG

Am integrierten Home-Office Platz lässt sich ausgezeichnet arbeiten. Er bietet ausreichend Stauraum zur Ablage sowie für Laptop & Co. Alle Vorgänge in der Küche lassen sich auf kurzem Weg steuern. Die harmonische Architektur sorgt für ein Ambiente wie aus einem Guss.

PERFECTE OMZETTING

In het geïntegreerde thuishkantoor kan uitstekend gewerkt worden. Het biedt voldoende opberg ruimte voor laptops en dergelijke. Alle processen in de keuken kunnen snel gecontroleerd worden. De harmonische architectuur zorgt voor een coherente sfeer.

UNE MISE EN ŒUVRE PARFAITE

Cet espace de télétravail intégré permet de travailler dans des conditions optimales. Il offre un espace de rangement suffisamment vaste et peut accueillir l'ordinateur portable et d'autres accessoires. Toutes les activités de la cuisine peuvent être gérées à faible distance. L'architecture harmonieuse permet de créer une atmosphère cohérente.

PREFEKCYJNIE WYKONANIE

W zintegrowanym Home Office można wybornie pracować. Wszystko można pochować i odłożyć również laptopa & Co. Wszystkie procesy w kuchni są w zasięgu ręki. Harmonijna architektura dba o atmosferę jakby odlaną z jednej formy.



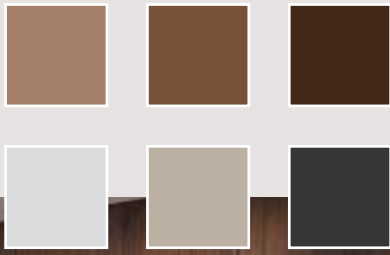


HIER LEBEN SIE AUF. DIE KRAFTVOLLE, STOLZE
FARBKOMBINATION PASST HERVORRAGEND
IN MODERNE WOHNWELTEN UND SORGT
IN VERBINDUNG MIT INNOVATIVER TECHNIK
FÜR NOCH MEHR WOHLBEFINDEN
IN DEN EIGENEN VIER WÄNDEN.

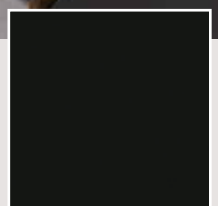
*Hier leeft u op. De krachtige, gewaagde
kleurcombinatie past uitstekend in moderne
leefomgevingen en zorgt in combinatie met
innovatieve techniek voor nog meer welzijn
binnen de vier eigen muren.*

*Vous allez revivre. Cette combinaison puissante
et généreuse s'intègre à la perfection aux espa-
ces de vie modernes. Associée à des éléments
techniques innovants, elle accroît encore votre
bien-être entre vos quatre murs.*

*Tutaj odżyjesz. Silne i dumne połączenie kolorys-
tyczne idealnie pasuje do nowoczesnych wnętrz,
a w połączeniu z innowacyjną techniką dba o
maksimum komfortu we własnych czterech
ścianach.*



635



122

Harmonisch RUHIG & ELEGANT



Diese Küche passt zu Ihrem Leben. Der warme Kaschmirton korrespondiert optimal mit dem geheimnisvollen Schwarz und zeigt eindrücklich, wie edel und harmonisch Kontraste sein können. Unterschiedliche Breiten bei Auszügen und Schränken sorgen für ein spannungsvolles Gesamtbild. Modernes Küchendesign mit cleverem Konzept.





UNO GL

Kaschmir

Kashmir
Cachemire

UNO GL

Schwarz

Zwart
Noir

HARMONISCH RUSTIG EN ELEGANT

Deze keuken past bij uw leven. De warme kashmirtint past optimaal bij het mysterieuze zwart en toont op indrukwekkende wijze hoe subtiel en harmonisch contrasten kunnen zijn. Verschillende breedtes bij de laden en kasten zorgen voor een spannend totaalbeeld. Modern keukendesign met uitgekiend concept.

HARMONIEUX APAISANT ET ÉLÉGANT

Cette cuisine est à sa place dans votre vie. La couleur chaude du cachemire s'associe parfaitement au noir mystérieux pour une démonstration impressionnante du niveau de raffinement et d'harmonie que les contrastes peuvent atteindre. Avec leurs largeurs variables, les glissières et les placards confèrent une atmosphère captivante. Une cuisine moderne qui repose sur un concept intelligent.

HARMONIA SPOKOJNA I ELEGANCKA

Ta kuchnia pasuje do Twojego życia. Ciepłe tony kaszmirowe doskonale korespondują z tajemniczą czernią, podkreślając, jak szlachetne i dopasowane mogą być kontrasty. Różne szerokości szuflad i szafek tworzą emocjonującą całość. Nowoczesny design kuchni z inteligentnym pomysłem.

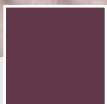
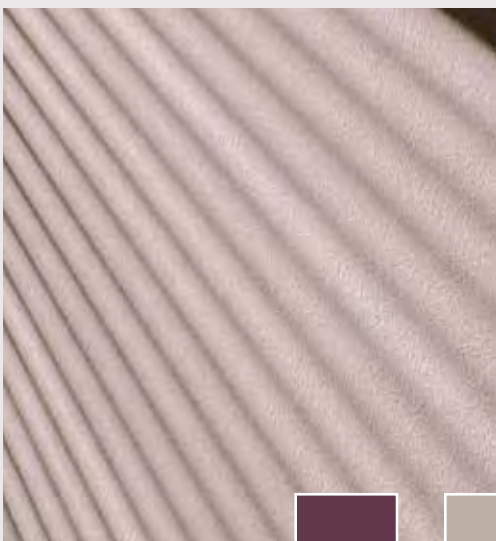
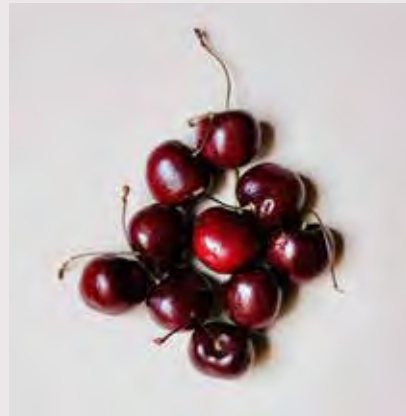


DIE ERGONOMISCH DURCHDACHTE ANORDNUNG
UND KOMFORTABLE ARBEITSHÖHE SIND EINE
WOHLTAT BEIM KOCHEN UND ANRICHTEN. WIR
NENNEN ES GELUNGENE SYMBIOSE AUS FORM
UND FUNKTION. GENIESSEN SIE DAS LEBEN
UNBESCHWERT UND INSPIRIERT – WIR HEISSEN
SIE WILLKOMMEN IN IHRER NEUEN KÜCHE!

*De ergonomisch doordachte schikking en
comfortabele werkhoogte zijn een deugd bij
het koken en opdienen. Wij noemen het een
geslaagde symbiose van vorm en functie. Geniet
zorgeloos en geïnspireerd van het leven. We
heten u welkom in uw nieuwe keuken!*

*L'agencement parfaitement ergonomique et la
hauteur de travail confortable s'avèrent béné-
fiques lorsque vous cuisinez. C'est ce que nous
appelons la symbiose réussie des formes et des
fonctions. Savourez la vie en toute sérénité et
avec créativité - nous vous souhaitons la bienve-
nue dans votre nouvelle cuisine !*

*Przemyślana ergonomia organizacji i wygodna
wysokość robocza przekładają się na dobre
samopoczucie podczas przyrządzania potraw.
Nazywamy to symbiozą formy i funkcji. Korzystaj
z beztroskiego życia, czerpiąc inspiracje – ser-
decznie witamy w Twojej nowej kuchni!*



Designed PURISTISCH & KREATIV



Wie eine Melodie aus ausdrucksstarken Tönen. Herrlich unkompliziert und schlicht. Das gekonnte Zusammenspiel von Spachtelbeton schwarz mit dem warmen Holzton zeigt eine stille, aber grandiose Kombination. Lassen Sie sich entführen in die elegante Welt des Unterstatements und entdecken Sie die überwältigende Wirkung modernen Designs.

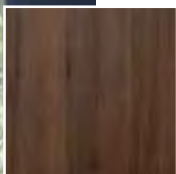




COMET GL

Spachtelbeton schwarz

Geplamuurde beton zwart
Béton spatulé noir



TORONTO

Alteiche-cognac

Oude eiken cognac
Chêne antique cognac

DESIGN PURISTISCH EN CREATIEF

Zoals een melodie van krachtige tinten.
Heerlijk ongecompliceerd en strak.
Het vakkundige samenspel van zwart spatelbeton met de warme houtkleur leidt tot een stille, maar grandioze combinatie.
Laat je meenemen in de elegante wereld van het understatement en ontdek het overweldigende effect van modern design.

DESIGN ÉPURÉ ET CRÉATIF

Comme une mélodie de couleurs expressives. Pour une simplicité et une sobriété divines. L'association habile du béton spatulé noir et de la couleur chaude du bois donne naissance à un ensemble discret mais sublime. Laissez-vous séduire par cet univers élégant tout en modération et découvrez l'effet renversant du design moderne.

WZORNICZO PURYSTYCZNIE & KREATYWNI

Niczym melodia pełna wyrazistych dźwięków. Wspaniale nieskomplikowana i skromna. Mistrzowskie współgranie betonu, czerni i ciepłego odcienia drewna tworzy spokojne, ale imponujące połączenie. Daj się uwieść w świat elegancki i tajemniczy, i odkryj przemożne działanie nowoczesnego designu.

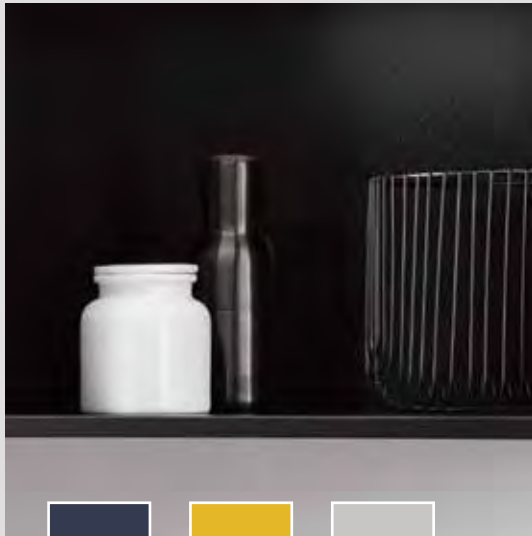


SCHWARZ UND BRAUN SIND AUSDRUCKS-STARKE FARBEN, DIE MITEINANDER KOMBINIERT EINE GROSSE STÄRKE UND STABILITÄT AUSSTRAHLEN. DAZU PASST NICHT NUR EIN ZURÜCKHALTENDES BLAU, SONDERN VIELE WEITERE MODERNE FARBEN. DIES UNTERSTREICHT DAS SCHLICHTE DESIGN ZUSÄTZLICH.

Zwart en bruin zijn krachtige kleuren die met elkaar gecombineerd sterkte en stabiliteit uitstralen. Daarbij past niet alleen een terughoudend blauw, maar ook vele andere moderne kleuren. Dit onderstreept het strakke design extra.

Le noir et le brun sont des couleurs expressives qui, une fois combinées, dégagent une impression de force et de stabilité. Elles se marient non seulement avec un bleu discret, mais aussi avec bien d'autres couleurs modernes. De quoi mettre encore plus en valeur ce design sobre.

Czern i brąz to wyraziste kolory, które połączone ze sobą emanują ogromną siłą i poczuciem stabilizacji. Obok stonowanych odcieni niebieskiego pasują do nich także inne nowoczesne kolory. To dodatkowo podkreśla prostotę designu.



Charismatisch **COOL & STARK**



Schwarz und Weiß in Kombination ist ein Evergreen, der immer im Rampenlicht steht. Bühne frei für diese ausdrucksstarke Küche, die sich optimal mit Holz- und Naturtönen ergänzen lässt. Hier hat sie ihren großen Auftritt mit dunklen Holzelementen, die als Nebendarsteller an der Handlung beteiligt sind.



PerfectSense®



PERFECT BRILLANT GL

Kristallweiß

Kristalwit
Blanc cristal

PERFECT SOFT

Schwarz

Zwart
Noir

CHARISMATISCH COOL EN STERK

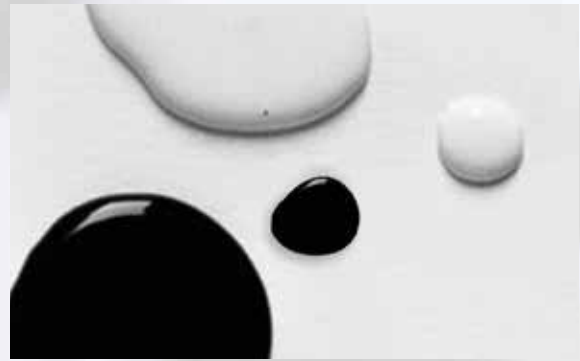
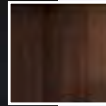
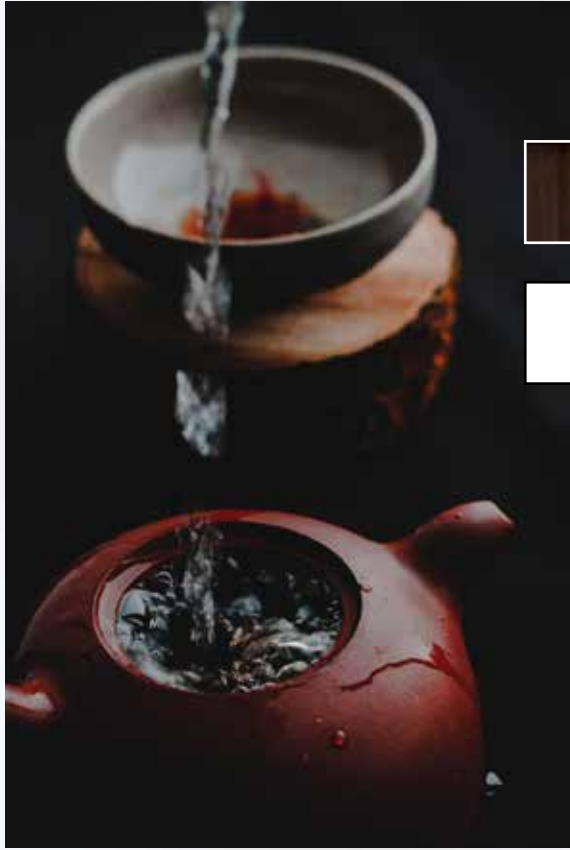
Zwart en wit in combinatie is een klassieker die steeds in de schijnwerper staat. Vrij podium voor deze expressieve keuken die zich optimaal laat vervolliedigen met hout- en natuurtinten. Hier maakt ze grote sier met donkere houtelementen die een dankbare bijrol spelen.

CHARISMATIQUE LA FORCE TRANQUILLE

La combinaison du noir et du blanc est un grand classique qui ne se démode jamais. Cette cuisine très expressive peut être complétée à la perfection par des tons de bois et naturels. Avec ses éléments en bois sombres jouant un rôle secondaire, elle forme une scène des plus spectaculaires.

CHARYZMA NA LUZIE, Z MNÓSTWEM MOŻLIWOŚCI

Kombinacja bieli i czerni nigdy się nie starzeje. Zawsze przykuwa uwagę. Przed Państwem wyrazista kuchnia, którą można optymalnie uzupełnić o akcenty drewniane i naturalne. W tej wersji uwodzi ciemnymi detalami drewnianymi, dopełniającymi spektakl jako aktorzy drugopla-nowi.





STARKE FARBEN UND BESONDERE MATERIALIEN
LÄSSIG INSZENIERT. ALS ENSEMBLE AUSDRUCKS-
STARK UND EFFEKTIVOLL: SO BILDEN UNTER-
SCHIEDLICHE FARBEN EINE HARMONISCHE
EINHEIT, DIE EINFACH PERFEKT AUSSIEHT.
STANDING OVATION GARANTIERT.

Krachtige kleuren en bijzondere materialen
gemoedelijk in scène gezet. Als geheel expressief
en vol effect: Zo vormen verschillende kleuren
een harmonische eenheid die er gewoon perfect
uitziet. Staande ovatie gegarandeerd.

Des couleurs éclatantes et des matériaux d'ex-
ception entrent en scène. L'ensemble est à la fois
expressif et impressionnant, car les différentes
couleurs forment une unité harmonieuse à
l'aspect absolument parfait. Standing ovation
garantie.

Wyraziste kolory i wyjątkowe materiały w luźnej
scenerii. Połączenie siły wyrazu i efektowności:
W ten sposób różne farby tworzą harmonijną
całość, która wygląda po prostu idealnie. Owacje
na stojąco gwarantowane.

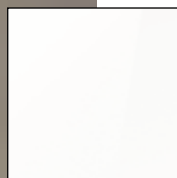
Inspirierend LEIDENSCHAFTLICH & KÜHN



Wie in einer Galerie. Ein starkes Ensemble in harmonischen Tönen. Und Weiß ist engagiert als Hauptdarsteller. Gefühlt dezent und dennoch aufregend. Eine kraftvolle und zugleich zurückhaltende Küche, die durch Akzente auffällt und doch im Ganzen wie ein gelungenes Gemälde wirkt. Und Sie sind der Künstler.



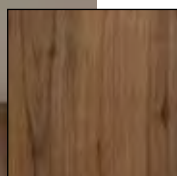
PerfectSense®



PERFECT BRILLANT GL

Kristallweiß

Kristalwit
Blanc cristal



BALI

Nussbaum

Notenhout
Noyer

INSPIREREND PASSIONEEL EN GEDURFD

Zoals in een galerie. Een sterk ensemble in harmonische tinten. En wit speelt de hoofdrol. Gevoeld subtiel en toch spannend. Een krachtige en tegelijkertijd terughoudende keuken die door accenten opvalt en toch in haar geheel zoals een geslaagd schilderij werkt. En u bent de kunstenaar.

INSPIRANT INTENSE ET AUDACIEUX

Comme dans une galerie d'art, cet ensemble imposant présente des couleurs harmonieuses. Le blanc y tient l'un des premiers rôles, à la fois discret et stimulant. Dégageant à la fois une impression de puissance et de modération, cette cuisine a un caractère bien marqué mais fait penser à un tableau parfaitement réussi dont vous êtes l'auteur.

INSPIRACJA PASJA I ODWAGA

Niczym w galerii. Masywne meble w harmonijnych odcieniach. Biel jako główny bohater. Subtelna, a mimo to ekscytująca. Wyrazista, a jednocześnie stonowana kuchnia, dzięki wpadającym w oko akcentom wygląda niczym namalowane dzieło. Którego Ty jesteś autorem.

Behaglich EINLADEND & NATÜRLICH



Ein echtes Schmuckstück, das alle Raffinessen einer modernen Küche vereint. Intelligente Technik, Design und Nachhaltigkeit. Der edle Eichenton zeigt auf besondere Weise die Verbundenheit zur Natur und ist ein wunderbarer Gegenpart zu den kristallweißen Fronten. Hier leben Sie auf und genießen Ihren Alltag!

PerfectSense®



BALI

Sommereiche-hell

Zomereik licht
Chêne d'été clair

PERFECT SOFT

Kristallweiß

Kristalwit
Blanc cristal

BEHAAGLIJK UITNODIGEND EN NATUURLIJK

Een echt juweeltje dat alle finesse van een moderne keuken verenigt. Intelligente techniek, design en duurzaamheid. De subtiele eikenkleur toont op bijzondere manier de verbondenheid met de natuur en vormt een prachtig contrast met de kristalwitte frontjes. Hier leeft u op en geniet u van uw dag!

CONFORTABLE ACCUEILLANT ET NATUREL

Un véritable bijou qui offre tout le luxe et le confort d'une cuisine moderne. Technique intelligente, design et durabilité. Le chêne raffiné, dont la couleur met en évidence un lien particulier avec la nature, se marie merveilleusement bien avec les portes blanc cristal. Vous allez revivre et savourer chaque moment du quotidien !

DOMOWO GOŚCINNIE I NATURALNIE

To prawdziwy klejnot łączący wszystkie wyrafinowane smaczki nowoczesnej kuchni. Inteligentna technika, design i równowaga. Szlachetna stylistyka dębu w wyjątkowy sposób podkreśla przywiązanie do natury, cudownie kontrastując z kryształową bielą frontów. Tu odżyjesz, a Twoja codzienność będzie pasmem przyjemności!



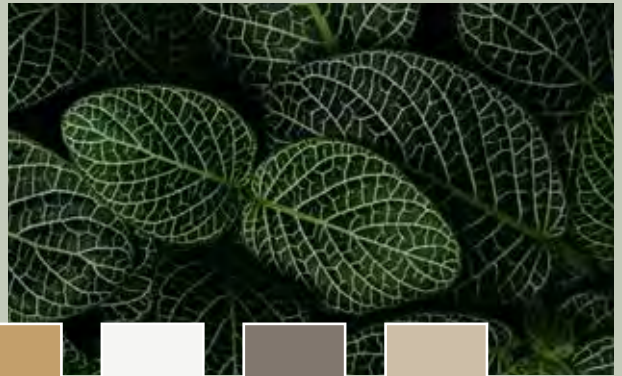


DAS WOHLFÜHLEN STEHT IM FOKUS - MUTTER
NATUR MACHT ES UNS VOR. HIER PASST ALLES
ZUSAMMEN: FORMEN, FARBEN UND MATERIALIEN
WIE AUS EINEM GUSS. LASSEN SIE SICH VON IHRER
NEUEN KÜCHE VERZAUBERN, DIE GLEICHZEITIG
RUHE UND KRAFT AUSSTRAHLT UND ZUM
VERWEILEN GERADEZU EINLÄDT.

*Zich goed voelen staat in het middelpunt -
moeder natuur doet het ons voor. Hier past alles
samen: perfect op elkaar afgestemde vormen,
kleuren en materialen. Laat u betoveren door uw
nieuwe keuken die tegelijkertijd rust en kracht
uitstraalt en uitnodigt om er heerlijk te vertoeven.*

*Priorité au bien-être - Dame Nature nous montre
l'exemple. Cet ensemble de formes, couleurs
et matériaux est si harmonieux qu'il forme une
unité indissociable. Laissez-vous envoûter par
votre nouvelle cuisine, qui dégage à la fois une
impression de puissance et de calme et invite à
la détente.*

*Dobre samopoczucie jest na pierwszym planie
- tak chce dla nas matka natura. Tutaj wszystko
do siebie pasuje: Kształty, kolory i materiały har-
monijne jak melodia. Niech Twoja kuchnia porwie
Cię do magicznego świata, w którym spokój
emanuje siłą i nieodparcie przyciąga.*



Beständig WARM & RUHIG



Der gedämpfte Graphitton der Küchenfronten in Verbindung mit dem gemaserten Holz gibt den Möbeln einen Rahmen, der die Formen wohltuend betont. So kann sich kraftvolle Stille ungehindert entfalten und optische Ruhe ihren Zauber versprühen. Erleben Sie eine gemütliche, harmonisch aufeinander abgestimmte Küche, die berührt.



ROMA

Graphit

Grafiet
Graphite

STANDVASTIG WARM EN RUSTIG

Het gedempte grafiet van de keukenfrontjes in combinatie met het generfde hout geeft de meubels een kader dat de vormen op mooie wijze accentueert. Zo kan zich ongehinderd een krachtige stilte ontplooiën en optische rust zijn betoverend effect verspreiden. Beleef een gezellige, harmonisch op elkaar afgestemde keuken die emotioneert.

RÉSISTANT CHALEUREUX ET APAISANT

Le ton graphite atténué des portes associé aux veines du bois constituent un écrin dans lequel les formes des meubles sont agréablement mises en valeur. Pour une impression de quiétude prégnante et une harmonie visuelle qui distillent leur charme sans entraves. Laissez-vous émouvoir par une cuisine chaleureuse à la décoration cohérente.

TRWAŁOŚĆ CIEPŁA I SPOKOJNA

Przytłumiony odcień grafitu na frontach kuchennych w połączeniu z mazerowanym drewnem nadaje meblom ramę, która podkreśla przyjemne dla oka kształty. W ten sposób może się rozwijać niczym niezłomna siła spokoju, rozciągająca wizualnie swój czar. Sprawdź, jak wygląda przytulna, spójnie zaprojektowana kuchnia, która zachwyca.



Ausgeglichen **BESTÄNDIG & UNBESCHWERT**



Eine dezente Farbkombination ist Balsam für unsere Augen. Wie die gelungene Kombi Weiß und Grau mit seichten Naturtönen. Mit dieser Küche setzen Sie auf schicke Alltagstauglichkeit, die Ihre Lebenslust gezielt unterstreicht. Das Zusammenspiel von Farben und Materialien sorgt für eine lebendige Eleganz, ohne streng zu wirken.





FARO GL

Polarweiß

Polarwit
Blanc polaire

BALI

Sommereiche-silbergrau

Zomereik zilvergrijs
Chêne d'été gris argenté

EVENWICHTIG CONSISTENT EN ONBEZORGD

Een discrete kleurencombinatie is aangenaam voor de ogen. Zoals de geslaagde combinatie van wit en grijs met ondiepe natuur tinten. Met deze keuken gaat u voor een chique keuken voor het dagelijkse gebruik die uw levenslust doelgericht onderstreept.

Het samenspel van kleuren en materialen zorgt voor een levendige elegantie, zonder een strenge indruk te wekken.

ÉQUILIBRÉ RÉSISTANT ET APAISANT

Une combinaison de couleurs discrète est un réconfort pour les yeux. C'est notamment le cas de cette alliance de blanc et de gris aux tons naturels et légers. Avec cette cuisine, vous misez sur un espace élégant et pratique mettant parfaitement en valeur votre joie de vivre. Cette association de couleurs et de matériaux exprime une élégance dynamique, mais sans sévérité.

RÓWNOWAGA TRWAŁOŚĆ I CZYSTOŚĆ

Subtelne połączenie kolorów jest balsamem dla naszych oczu. Takie, jak udana kombinacja bieli i szarości z pastelowymi naturalnymi odcieniami. Ta kuchnia będzie gustowną pomocą w codziennym życiu, która sprawi, że będziesz tryskać radością. Połączenie kolorów i materiałów, mimo ich delikatności, tworzy ożywczą elegancję.

Minimalistisch **EXZELLENT & KÜHN**



Applaus für Formen und Konturen. Und für ein ausdrucksstarkes Spiel mit Licht und Schatten. Eine schwarze Küche in Vollendung. Die Grande Dame in Ihrer Einrichtung – zurückhaltend und spektakulär zugleich. Die schwarzen Fronten und Oberflächen plus angedocktem Koch- und Spülbereich sorgen für den großen Auftritt. Und zeigen im Zusammenspiel mit Holz ihr ganzes Können.



PerfectSense®



PERFECT SOFT

Schwarz

Zwart
Noir

MINIMALISTISCH VOORTREFFELIJK EN GEDURFD

Applaus voor vormen en contouren. En voor een expressief spel met licht en schaduwen.

Het summum van een zwarte keuken. De grande dame in uw inrichting - terughoudend en spectaculair tegelijkertijd. De zwarte frontjes en oppervlakken plus aangedokte kook- en afwaszone stelen de show. En tonen in het samenspel met hout hun volledige kracht.

MINIMALISTE EXCELLENCE ET AUDACE

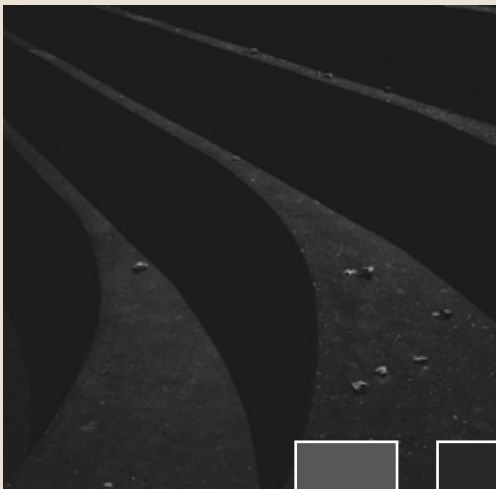
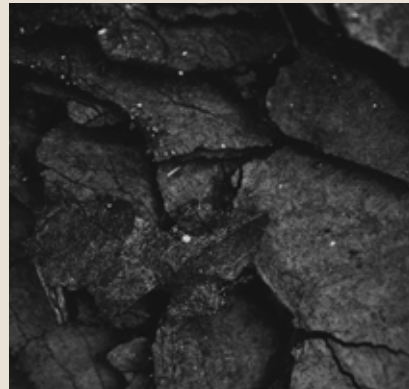
Chapeau bas pour les formes et les contours, et pour ce jeu d'ombres et de lumières si expressif.

Une cuisine en noir qui atteint la perfection. Le clou de votre intérieur, à la fois sobre et spectaculaire. Les portes et les surfaces noires ainsi que le plan de travail et l'évier intégrés promettent une mise en scène réussie. Associés au bois, ils montrent toute l'étendue de leurs propriétés.

MINIMALIZM DOSKONAŁE I ZMYŚLNE

Brawa dla kształtów i konturów. I dla wyrazistości światłocienia. Czarna kuchnia w doskonałym wydaniu. Wielka dama wystroju wnętrz – stonowana i spektakularna zarazem.

Czarne fronty i powierzchnie z doskonale zintegrowanymi strefami gotowania i zmywania dbają o oszałamiające wrażenie. A w połączeniu z drewnem rozwijają pełnię możliwości.





SHOWTIME FÜR SCHWARZ. EDEL UND HOCHWERTIG ZEIGT SICH DIESE KÜCHE IN EINEM DURCHGÄNGIGEN SCHWARZTON. VON DER FRONT ÜBER DIE ARBEITSPLATTE BIS ZUR KEHLEIESTE. SCHÖN DAZU: ACCESSOIRES UND DEKOELEMENTE IN NATURFARBEN UND SANFTEN BRAUNTÖNEN. EIN KONTRAST, DER SCHWARZ NOCH UNTERSTREICHT UND ZUSÄTZLICH AUFWERTET. LET'S DO IT.

Showtime voor zwart. Discreet en hoogwaardig toont zich deze keuken in haar continue zwarte kleur. Van de frontjes en het werkblad tot de keelijst. Mooi daarbij: accessoires en decoratieve elementen in natuurkleuren en zachte bruintinten. Een contrast dat het zwart nog onderstreept en extra opwaardeert. Let's do it.

Le noir entre en scène. Cette cuisine au ton noir uniforme dégage une impression de luxe et de raffinement, de la porte au plan de travail en passant par la gorge. Des accessoires et des éléments décoratifs dans des couleurs naturelles et des tons bruns délicats complètent harmonieusement l'ensemble. Un contraste que le noir met encore plus en valeur. N'attendez plus !

Chwila sławy dla czerni. Szlachetność i wysoka jakość cechują tę w całości czarną kuchnię. Od frontu, poprzez blat roboczy aż po listwy przypodłogowe. Piękne dodatki: Akcesoria i elementy dekoracyjne w naturalnych kolorach i delikatnych brązach. Ten kontrast dodatkowo podkreśla czern i podnosi jej wartość. Let's do it.

Anregend LEBHAF & MUNTER



Eine eindrucksvolle Küche mit vielen Facetten. Die hellen cremefarbenen Fronten als Ruhepol im Zentrum stehen im Kontrast zu den Stahlelementen in Schwarz. Außergewöhnlich eindrucksvoll – der dunkle Fliesenspiegel und die offenen Backsteinwände. Mix & Match. Passt dazu: ein Arbeitsplatz mit Stauraum und der separate Sitzplatz.



OPMONTEREND LEVENDIG EN OPGEWEKT

Een indrukwekkende keuken met vele facetten. De lichte crèmekleurige frontjes als rustpunt in het midden staan in contrast met de zwarte stalen elementen. Buitengewoon indrukwekkend - de donkere tegelwand en de open bakstenen muren. Mix ,n match.

Mooi passend: een werkplaats met opbergruimte en de aparte zitplaats.

ROMA

Crema-magnolie

Crema-magnolia
Magnolia crème

EXALTANT DYNAMIQUE ET GAI

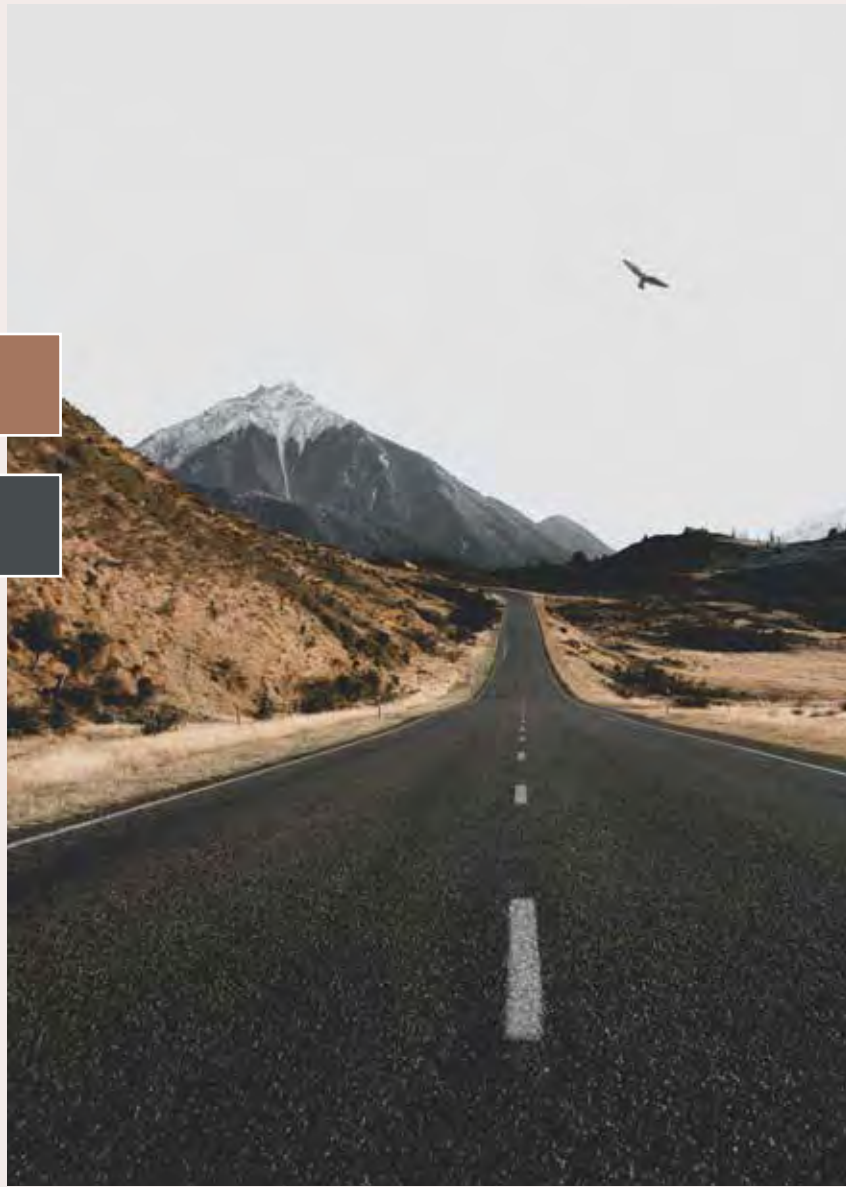
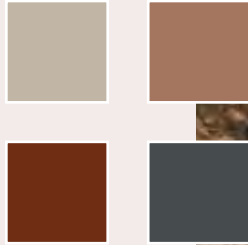
Une cuisine impressionnante aux multiples facettes. Véritable oasis de détente au centre de la pièce, les portes claires de couleur crème contrastent avec les éléments noirs en acier. Les carreaux sombres et les murs ouverts en brique produisent également un effet des plus remarquables. Mélangez et associez. Peut être complété par un poste de travail avec espace de rangement et siège séparé.

ZACIEKAWIENIE ŻYWOTNA I RZEŚKA

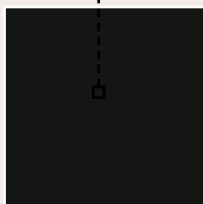
Wyrazista kuchnia o wielu odcieniach. Jasne, kremowe fronty jako spokojne centrum kontrastują z czarnymi, stalowymi elementami. Niezwykła siła wyrazu – ciemna gładź ceramiki i otwarte ściany z piaskowca. Miks i dopasowanie Pasuje: wyspa z miejscem do przechowywania i osobne krzesło.







873



122



Überzeugend **PURISTISCH & MODERN**



Diese Küche im Clean-Chic begeistert durch eine zeitlose Farbgebung und das reduzierte Design der klaren Linie. Schlichte Eleganz, Funktionalität und Qualität sorgen dafür, dass dieser Stil so beliebt ist – auf immer und ewig. Die Farben Graphit und Holz ergänzen sich gegenseitig, ohne einander die Schau zu stehlen. Ein echtes Siegerduo fürs Interior Design.

PerfectSense®

PERFECT SOFT

Graphit

Grafiet
Graphite



OVERTUIGEND PURISTISCH EN MODERN

Deze keuken in clean-chic bekoort met haar tijdloos kleurschema en het gereduceerde design van de heldere lijnen. Strakke elegantie, functionaliteit en kwaliteit zorgen ervoor dat deze stijl zo populair is - voor eeuwig en altijd. De kleuren graniet en hout vullen elkaar aan, zonder de show te stelen. Een echt winnend duo voor interior design.

SÉDUISANT ÉPURÉ ET MODERNE

Cette cuisine de style sobre et élégant séduit par son jeu de couleurs intemporels et son design qui va à l'essentiel. Son raffinement sans fioritures, sa fonctionnalité et sa qualité expliquent pourquoi ce style est, et sera toujours, si apprécié. Le graphite et le bois ont des couleurs qui se complètent l'une l'autre sans se voler la vedette. Un vrai duo gagnant pour la décoration d'intérieur.

PRZEKONUJĄCY CZYSTY I NOWOCZESNY

Ta kuchnia, o czystych konturach fascynuje ponadczasową kolorystyką i minimalistycznym designem wyrazistych linii. Prosta elegancja, funkcjonalność i jakość zapewniają, że ten styl jest tak lubiany i ponadczasowy.

Kolory grafitu i drewna uzupełniają się, nie zagłuszając wzajemnie. To definitywnie duet zwycięzców w kategorii Interior Design.



Ausgeglichen **STRAHLEND & MUNTER**



Ein echter Jungbrunnen und Klassiker zugleich. Weiß kommt niemals aus der Mode und wirkt stets frisch und optimistisch. Der in schwarz gehaltene Sitzplatz und die offenen, schwarzen Regale sind ein idealer Gegenpart und heben die gradlinigen Details noch stärker hervor. Die warmen Wand- und Bodenfarben sorgen für zusätzlichen Charakter.



MURANO BRILLANT GL

Kristallweiß

Kristalwit
Blanc cristal

EVENWICHTIG STRALEND EN LEVENDIG

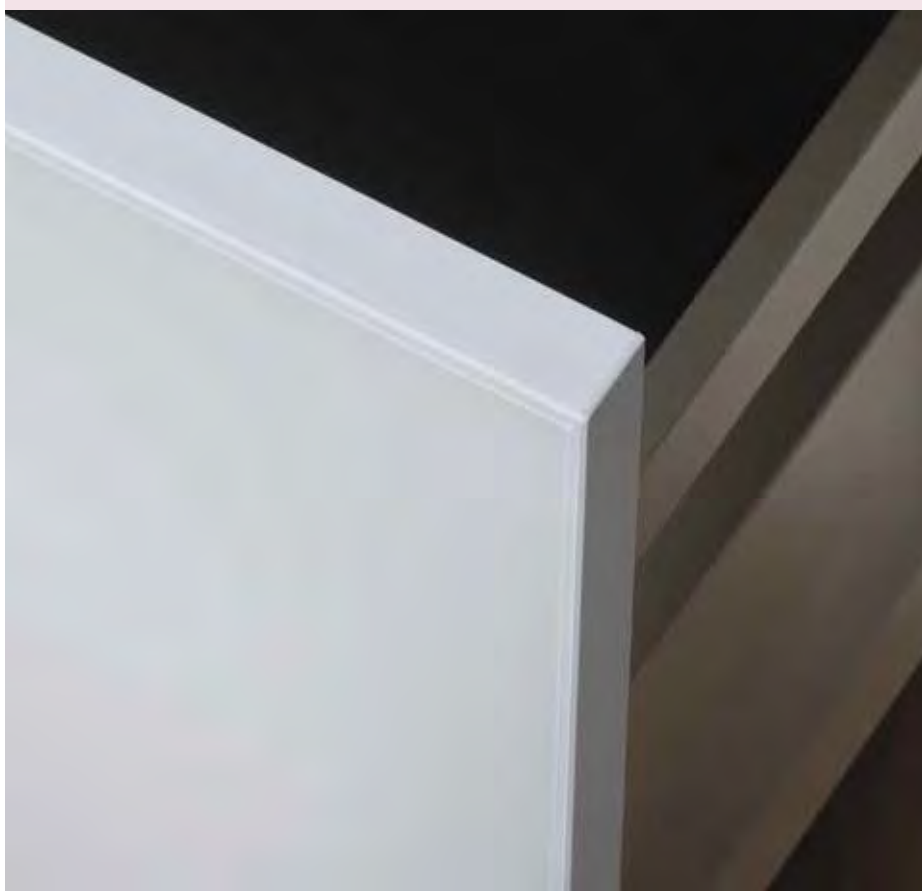
Een echte nieuwkomer en klassieker tegelijk. Wit geraakt nooit uit de mode en werkt steeds fris en optimistisch. De in zwart gehouden zitplaats en de open, zwarte rekken zijn een ideale tegenpartij en brengen de rechtlijnige details nog meer naar de voorgrond. De warme muur- en vloerkleuren zorgen voor bijkomend karakter.

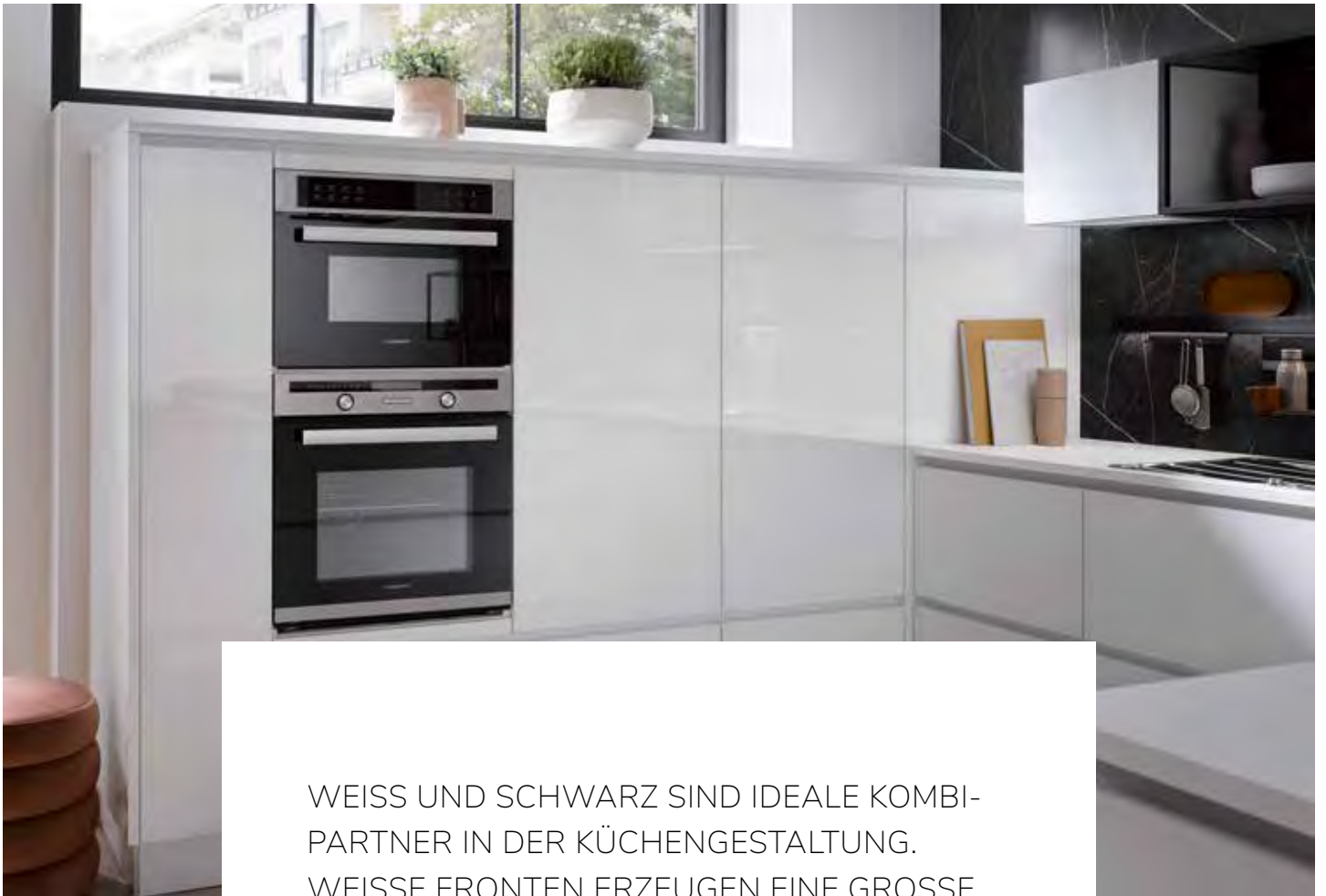
ÉQUILIBRÉ RAYONNANT ET GAI

Ce grand classique est aussi une véritable fontaine de jouvence. Le blanc ne se démode jamais et dégage toujours une impression de fraîcheur et d'optimisme. Ce siège disponible en noir et les étagères ouvertes, noires également, se complètent à la perfection et mettent encore plus en valeur les différentes lignes de la pièce. Le caractère de celle-ci est encore renforcé par les couleurs chaudes des murs et du plancher.

RÓWNOWAGA LŚNIĄCA I RZEŚKA

Prawdziwy zastrzyk energii i klasyka jednocześnie. Biel nigdy nie wychodzi z mody i nadaje pomieszczeniom świeżości i optymizmu. Utrzymane w czerni siedzisko i otwarte czarne regały stanowią idealny kontrast i jeszcze bardziej podkreślają proste linie detali. Ciepłe kolory ścian i podłogi dodają wnętrzu charakteru.





WEISS UND SCHWARZ SIND IDEALE KOMBI-PARTNER IN DER KÜCHENGESTALTUNG. WEISSE FRONTEN ERZEUGEN EINE GROSSE STRAHLKRAFT UND LASSEN RÄUME WEIT-LÄUFIGER ERSCHEINEN. INTERESSANTE EFFEKTE BIETEN GEKONNT EINGESETZTE SCHWARZTÖNE, WIE BEIM KÜCHENTRESEN ODER DER WAND HINTER DEM SPÜLBECKEN.





Wit en zwart zijn ideale combinatiepartners in de keukenvormgeving. Witte frontjes hebben veel uitstraling en doen ruimtes er groter uitzien.

De vaardig gebruikt zwarttinten bieden interessante effecten, zoals bij de keukenbar of de wand achter de gootsteen.

Dans les cuisines, le blanc et le noir sont des compagnons idéaux. Des portes blanches offrent une belle luminosité qui fait apparaître les pièces encore plus grandes. Quant aux tons de noir utilisés avec habileté, comme sur le plan de travail ou le mur derrière l'évier, ils produisent des effets intéressants.

Biel i czerń to doskonałe połączenie w projektach kuchni. Białe fronty rozciągają blask, który odbija się także w innych pomieszczeniach. Interesujący efekt tworzą zastosowane w odpowiednich miejscach odcienie czerni, jak np. przy barku albo na ścianie za zlewem..

AUSGEGLICHEN

GRAU- UND NATURTÖNE SIND SCHÖNE KOMBI-PARTNER, DIE WIRKUNGSVOLL EINGESETZT, FÜR DAS GESAMTBILD WICHTIG SIND, DA SIE SICH ABHEBEN UND DEN BLICK LENKEN.

EVENWICHTIG

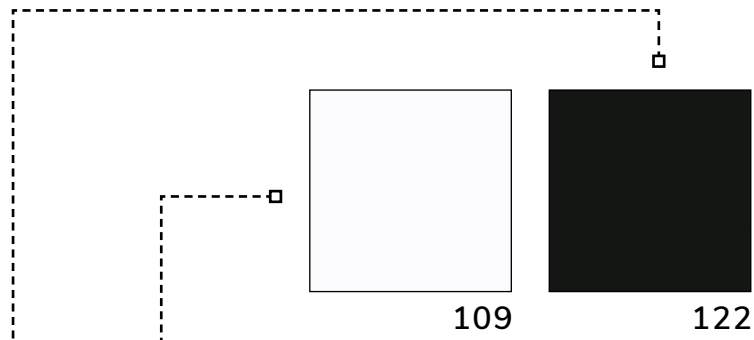
Grijs- en natuurtinten vormen een mooi combinatieduo, die efficiënt gebruikt, belangrijk zijn voor het totaalbeeld, omdat ze opvallen en de aandacht trekken.

ÉQUILIBRÉ

Le gris se marie bien avec les tons naturels ; utilisés à bon escient, ils jouent un rôle important pour l'impression d'ensemble car ils se détachent et guident le regard.

RÓWNOWAGA

Szarości idealnie współgrają z naturalnymi odcieniami, a odpowiednio zastosowane, są ważnym elementem całego obrazu. Wyróżniają się na tle innych i przyciągają uwagę.



Besonders UNSCHULDIG & EINFALLSREICH



Ergonomisch, funktional und doch so wohnlich. Eine offene Küche, die alles bietet. Die satinfarbenen Fronten ergänzen sich ausgezeichnet mit dem dunklen Farbton Graphit und zeigen eindrucksvoll, dass hell und dunkel perfekte Partner sind. Das integrierte Mini-Office im weißen Block ist für kleine Büroarbeiten ideal. Ein Traumpaar mit tollen Details.

PerfectSense®



PERFECT SOFT GL

Graphit

Grafiet
Graphite

PERFECT SOFT

Satin

Satijn
Satin

BIJZONDER ONSCULDIG EN ORIGINEEL

Ergonomisch, functioneel en toch zo gezellig. Een open keuken die alles biedt. De satijnkleurige frontjes worden uitstekend aangevuld door de donkere kleur grafiet en tonen op indrukwekkende wijze dat licht en donker perfecte partners zijn. Het geïntegreerde miniburo in de witte blok is ideale voor kleine buroklussen. Een droompaar met leuke details.

SPÉCIAL INNOCENCE ET INGÉNOSITÉ

Ergonomique et fonctionnel mais si confortable. Voici une cuisine ouverte qui offre tout le nécessaire. Ses portes satinées complètent parfaitement la couleur sombre du graphite, apportant ainsi la preuve éclatante que le clair et l'obscur vont si bien ensemble. Le petit espace de travail intégré dans le bloc blanc est idéal pour les menus travaux de bureau. Une combinaison de rêve aux détails fabuleux.

WYJĄTKOWOŚĆ NIEWINNOŚĆ I KREATYWNOŚĆ

Ergonomiczne, funkcjonalne, a mimo to przytulne. Otwarta kuchnia, w której jest wszystko. Satynowe fronty doskonale uzupełniane są ciemnymi kolorami grafitu wyraźnie pokazując, że jasny i ciemny dobrze do siebie pasują. Zintegrowane minibiuro w białym bloku idealnie nadaje się do drobnych prac. Dobrana para z niezwykle detalami.

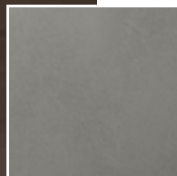


Beeindruckend **SELBSTSICHER & ENERGETISCH**



Eine klare Position beziehen Stahl gebürstet und Schwarz. Gemeinsam geben sie den Ton an und wirken entschlossen und stolz. Einen schönen Kontrast dazu bilden die Holztöne von Tisch, Boden und Wand. Die dunklen Töne haben große strahlkraft und wirken intensiv. Sie geben dem Raum eine raffinierte Stimmung und setzen die minimalistischen Regale optimal in Szene.





METEOR

Stahl gebürstet

Staal geborsteld

Acier brossé

INDRUKWEKKEND ZELFZEKER EN ENERGETISCH

Een duidelijke stelling nemen geborsteld staal en zwart in. Samen geven ze de toon aan en maken een krachtadige en trotse indruk. Een mooi contrast daarop vormen de houttinten van tafel, vloer en wand. De donkere kleuren hebben veel uitstraling en een intensief effect. Ze geven de ruimte een geraffineerde stemming en doen de minimalistische rekken optimaal uitkomen.

IMPRESSIONNANT ASSURANCE ET DYNAMISME

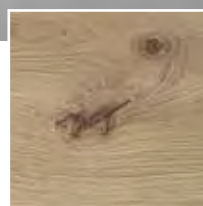
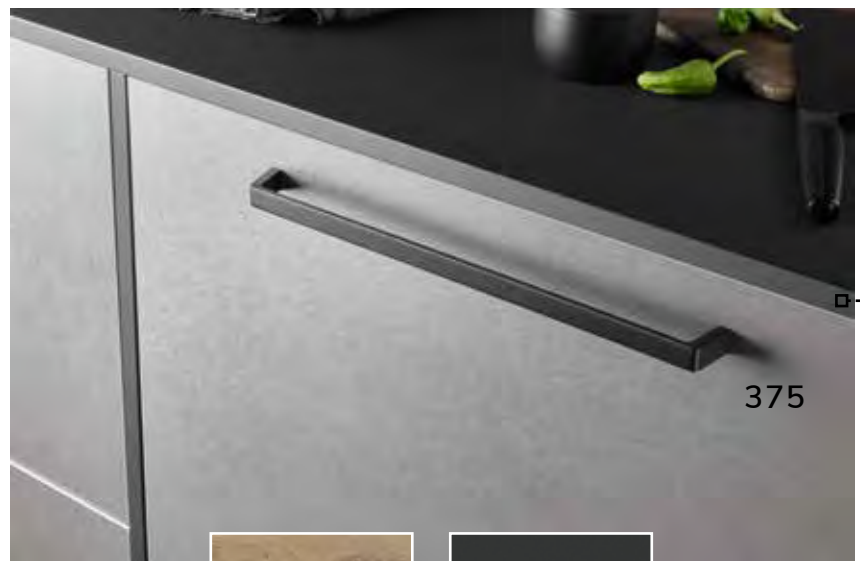
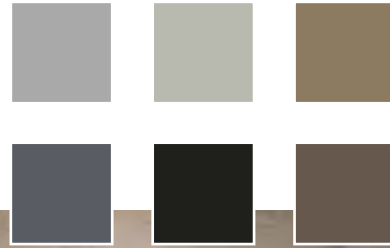
L'acier brossé et le noir expriment un avis bien tranché. Ensemble, ils donnent le ton avec détermination et fierté. Ils offrent un beau contraste avec le bois de la table, du plancher et des murs. Les couleurs sombres rayonnent avec force et intensité. Elles confèrent à la pièce une atmosphère raffinée et mettent parfaitement en valeur les étagères minimalistes.

ZACHWYT ODWAŻNA I ENERGETYCZNA

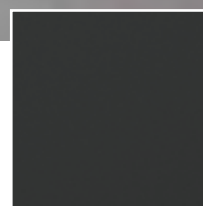
Istotne miejsce zajmują stal szczotkowana i czerni. Wspólnie nadają ton i sprawiają wrażenie zdecydowania i dumy. Ładnym kontrastem są dla nich odcienie drewna na stole, podłodze i ścianie.

Ciemne tony rozciągają swój intensywny czar. Tworzą w pomieszczeniu wyrafinowany nastrój i optymalnie eksponują minimalistyczne regały.





073



111

ÜBERNIMMT DIE TRAGENDE ROLLE

Das Schwarz der Seitenwangen und Arbeitsplatte wiederholt sich in der Wandfarbe und bei den Regalen. Das mattschwarze Metall fängt das Licht ein und schimmert geheimnisvoll. Die neuen, filigranen Metallregale sind nicht nur optische Highlights - ihre Spezialität: sie sind in erster Linie einfach praktisch. Viel Stauraum für alle Dinge, die fürs Kochen, Backen und Anrichten gebraucht werden. Offen gearbeitet bieten sie schnellen Zugriff auf Utensilien und Lebensmittel.



OVERNEEMT DE DRAGENDE ROL

Het zwart van de zijkanten en het werkblad wordt herhaald in de muurkleur en bij de rekken. Het mat zwarte metaal vangt het licht op en glanst mysterieus. De nieuwe, filigrane metalen rekken zijn niet alleen optische hoogtepunten - hun specialiteit: ze zijn eerst en vooral gewoon praktisch. Ze bieden veel opbergruimte voor alle dingen die gebruikt worden om te koken, bakken en opdienen. Met de open rekken hebt u alle keukengerei en levensmiddelen bij de hand.

UN RÔLE CENTRAL

Le noir des faces latérales et du plan de travail fait écho à la couleur des murs et des étagères. Le métal noir et mat capte la lumière et renvoie un scintillement énigmatique. Non seulement ces nouvelles étagères métalliques fines attirent tous les regards, mais elles sont aussi extrêmement pratiques. De quoi disposer d'un grand espace de rangement pour tous vos accessoires de cuisine et de pâtisserie. Avec leur conception ouverte, elles vous permettent d'accéder rapidement à vos ustensiles et vos ingrédients.

GŁÓWNA BOHATERKA

Czerń na bokach szafek i blatach pojawia się też na ścianach i przy regałach. Matowoczarny metal przyciąga światło i połyskuje tajemniczo. Nowe, filigranowe, metalowe regały są nie tylko ładne – przede wszystkim są po prostu praktyczne. Są miejscem do przechowywania wielu rzeczy, z których korzysta się podczas gotowania, pieczenia i przyrządzania potraw. Dzięki otwartej formie regały zapewniają szybki dostęp do przyborów kuchennych i artykułów spożywczych.



SCHWARZE,
OFFENE METALLREGALE
– FILIGRAN & KRAFTVOLL

Zwarte, open metalen rekken
– filigraan en krachtig

Étagères métalliques noires ouvertes
– solides mais tout en finesse

Czarne, otwarte, metalowe regały
– filigranowe i wyraziste



Wohltuend **ENTSPANNT & SANFT**



Helle Farben, wie Crema-magnolie und der freundliche Holzton, ergeben eine gelassene Kombination. Die Garantie für Ihren guten Start in den Tag. Die dezenten Farben der Küchenmöbel sowie von Wand und Boden unterstreichen in gekonnter Art und Weise diesen unaufgeregten Look. Alle Töne gehören zusammen und bilden eine Einheit.



LASER BRILLANT

Crema-magnolie

Crema-magnolia
Magnolia crème

WELDOEND ONTSPANNEN EN ZACHT

Lichte kleuren, zoals crème-magnolia en de vriendelijke houtkleur zorgen voor een rustige combinatie. De garantie voor een goede start van de dag. De subtiele kleuren van de keukenmeubels alsook de muur en bodem onderstrepen op kundige wijze deze bescheiden look. Alle kleuren horen samen en vormen een eenheid.

.BIENFAISANT DÉTENTE ET DOUCEUR

Les couleurs claires, telles que le magnolia crème et le bois aux nuances agréables, confèrent une impression de sérénité. Pour toujours commencer la journée du bon pied. Les couleurs discrètes des meubles de la cuisine, des murs et du plancher soulignent avec habileté cette atmosphère de tranquillité. Toutes les couleurs forment ensemble une unité cohérente.

BŁOGI SPOKÓJ RELAKSUJĄCA I SUBTELNA

Jasne kolory, jak kremowa magnolia i przyjazny odcień drewna, stanowią stonowane połączenie. Są gwarancją dobrego rozpoczęcia dnia. Subtelne kolory mebli kuchennych oraz ścian i podłogi w mistrzowski sposób podkreślają ten spokojny wygląd. Wszystkie odcienie pasują do siebie i tworzą jedną całość.

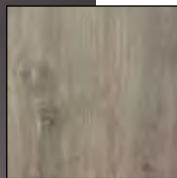


Einladend **LUFTIG & LEICHT**



Optische Ruhe und Klarheit. Das wohlsortierte Farbenspiel von Weiß und silbergrauer Sommeriche sorgt dafür, dass jedes Detail ins Auge fällt. Die gradlinige Anordnung der Fronten und die helle Arbeitsplatte setzen zusätzlich feine Akzente und sorgen für ein stimmiges Ambiente. Die Holzelemente bringen Wärme ins Spiel.





BALI

Sommereiche-silbergrau

Zomereik zilvergrijs

Chêne d'été gris argenté



LASER BRILLANT

Polarweiß

Polarwit

Blanc polaire

UITNODIGEND LUCHTIG EN LICHT

Optische rust en helderheid. Het zorgvuldig gekozen samenspel van witte en zilvergrijze zomereik zorgt ervoor dat elk detail in het oog springt. De rechtlijnige ordening van de frontjes en het lichte werkblad zetten daarnaast fijne accenten en zorgen voor een harmonieuze sfeer. De houtelementen zorgen voor warmte.

ACCUEILLANT AÉRÉ ET SUBTIL

Harmonie visuelle et clarté. Ce savant mélange de blanc et de chêne pédonculé gris argent fait ressortir tous les moindres détails. L'alignement parfait des portes et le surface de travail clair apportent une touche supplémentaire de raffinement pour une atmosphère cohérente. Quant aux éléments en bois, ils offrent un côté chaleureux.

GOŚCINNOŚĆ LEKKA NICZYM WIATR

Wizualny spokój i światło. Starannie dobrana gra kolorów bieli i srebrnej szarości letniego dębu sprawia, że każdy szczegół rzuca się w oczy. Prosty układ frontów i jasny blat dodatkowo uwypuklają drobne akcenty i tworzą atmosferę pełną harmonii. Drewniane elementy ocieplają wnętrze.

Selbstsicher ENGAGIERT & MOTIVIERT



Mattes mag Holz. Das gilt auch für die Ravenna Schwarz. Hier treffen Gemütlichkeit und modernes Küchendesign aufeinander. Durch den Einsatz verschiedener Farben, Oberflächen und Strukturen entsteht eine äußerst lebendige Spannung. Die Glasfronten in den Oberschränken setzen glänzende Akzente. Ein stilsicherer Mix.





RAVENNA

Schwarz

Zwart
Noir

ZELFZEKER GEËNGAGEERD EN GEMOTIVEERD

Mat houdt van hout. Dat geldt ook voor de Ravenna in het zwart. Hier ontmoeten gezelligheid en modern keukendesign elkaar. Door het gebruik van verschillende kleuren, oppervlakken en structuren ontstaat een uiterst levendige spanning. De glazen frontjes in de bovenste kastjes zorgen voor glanzende accenten. Een stijlzekere mix.

ASSURANCE ENGAGEMENT ET MOTIVATION

Bois et mat font bon ménage. Il en va de même pour la Ravenna en noir. Voici une cuisine qui allie confort et modernité. L'utilisation de différentes couleurs, surfaces et structures dégage une impression dynamique et captivante. Quant aux portes en verre des éléments hauts, elles apportent un côté brillant. Un ensemble des plus élégants.

PEWNOŚĆ SIEBIE ZAANGAŻOWANIE I MOTYWACJA

Mat lubi drewno. Dotyczy to również czerni Ravenna. Tutaj przytulność łączy się z nowoczesnym designem. Dzięki wykorzystaniu różnych kolorów, powierzchni i struktur powstaje żywotna dynamika. Szklane fronty górnych szafek dodają błyszczących akcentów. Połączenie stylów.



NICHT IMMER NUR SCHWARZ-WEISS SEHEN.
HELLE NATURTÖNE SIND EIN WUNDERBARER
PARTNER FÜR SCHWARZ UND LASSEN SICH
UNGEZWUNGEN MIT EINBINDEN. SO ENTSTEHT
EINE OPTIK, DIE NATÜRLICHE ELEGANZ AUS-
STRAHLT UND RÄUMEN RUHE UND SICHERHEIT
VERLEIHT. DASS WENIGER OFT MEHR IST, ZEIGT
SICH AUCH HIER WIEDER EINDRUCKSVOLL.
HIER LEBEN SIE AUF.

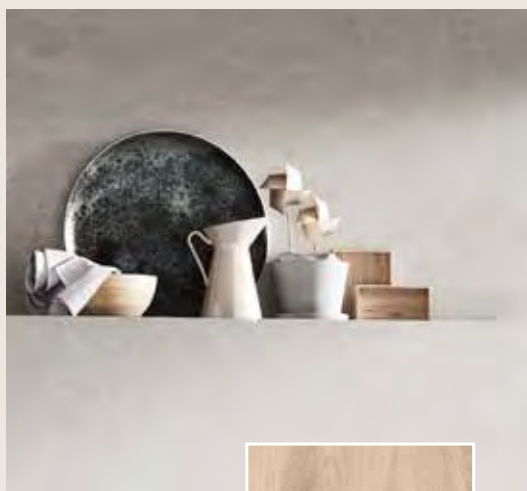
*Het hoeft niet altijd zwart-wit te zijn. Lichte natuur-
tinten zijn een wonderlijke partner voor zwart en
laten er zich gemakkelijk mee combineren.
Zo ontstaat een look die natuurlijke elegantie
uitstraalt en ruimtes rust en geborgenheid
verleent. Dat minder vaak meer is, wordt ook
hier weer mooi bewezen. Hier leeft u op.*

*Pour aller au-delà du noir et du blanc. Les tons
naturels clairs s'associent merveilleusement bien
avec le noir et s'intègrent sans aucune difficulté.
Il en résulte un ensemble d'une grande élégance
naturelle et une impression apaisante et rassu-
rante dans vos pièces. Bien souvent, moins est
synonyme de mieux ; en voilà encore une preuve
éclatante. Vous allez revivre.*

*Świat nie jest czarno-biały. Jasne, naturalne
kolory doskonałe, nienachalnie komponują się
z czernią. Uzyskujemy w ten sposób optykę,
emanującą naturalną elegancją i przydającą
wnętrzym spokoju i bezpieczeństwa. Widać tu
jak na dłoni, że mniej znaczy często więcej. Tutaj
odżyjesz.*



386



126



Stimmig HELL & HEITER



Wirkt einladend. Perlgrau kombiniert mit dem hellen Eichenton ergibt ein angesagtes Gesamtbild, das zeitlos ist und sich mit verschiedenen Accessoires immer wieder neu inszenieren lässt. Diese kompakte Küchenlösung mit ordentlich Stauraum ist Ihr Wachmacher am Morgen und Ihr Lichtblick am Abend.





ROMA

Perlgrau

Parelgrijs
Gris perle

BALI

Eiche Nordic

Eiken-noordse
Chêne nordique

HARMONIEUS LICHT EN KLAAR

Werkt uitnodigend. Parelgrijs in combinatie met de lichte eikenkleur zorgt voor een mooi totaalbeeld, dat tijdloos is en zich met verschillende accessoires steeds opnieuw in scène laat zetten. Deze compacte keukenoplossing met heel wat opbergruimte is uw wakkermaker's ochtends en lichtbaken's avonds.

COHÉRENT CLAIR ET CHALEUREUX

Une pièce accueillante. La combinaison du chêne, de couleur claire, et du gris perle donne un ensemble abouti et intemporel que l'on peut régulièrement mettre en valeur avec différents accessoires. Cette cuisine compacte mais dotée d'un espace de rangement correct vous aidera à vous réveiller le matin et vous procurera de la lumière le soir.

SPÓJNOŚĆ JASNA I WESOŁA

Zaprasza do środka. Perłowa szarość połączona z jasnym dębowym odcieniem tworzy modną całość, która jest ponadczasowa i ciągle od nowa pozwala zmieniać swój charakter dzięki różnym dodatkom. To rozwiązanie kompaktowej kuchni z uporządkowaną przestrzenią do przechowywania pobudzi Cię o poranku, a wieczorem wywoła radosne spojrzenie.



Solide PRÄSENT & AUTHENTISCH



Gelungener Dreiklang. Die klare Optik der graphitfarbenen Küchenfronten mit Glasoberfläche wiederholt sich im angegliederten Arbeitsbereich und wird einladend vom dunklen Holz der Tischplatte aufgegriffen. Hier treffen verschiedene Lebensbereiche aufeinander und ergänzen sich optimal. Kochen, arbeiten und essen in einem Raum. Appetitanregend, die holzfarbene Arbeitsplatte.



MURANO SOFT

Graphit

Grafiet
Graphite

STEVI PRESENT EN AUTHENTIEK

Geslaagd trio. De lichte look van de grafietkleurige keukenfrontjes met glazen oppervlak herhaalt zich in de aanpalende werkzone en wordt uitnodigend opgevangen door het donkere hout van het tafelblad. Hier ontmoeten verschillende woonzones elkaar en vullen elkaar optimaal aan. Koken, werken en eten in één ruimte. Het houtkleurige werkblad bevordert de eetlust.

SOLIDE IMPOSANT ET AUTHENTIQUE

Un trio bien assorti. La clarté des portes en graphite recouvertes de verre fait écho au plan de travail associé et offre un contraste esthétique avec le bois sombre de la surface de la table. Différents espaces de vie se retrouvent ici et se complètent de manière optimale. Cuisiner, travailler et manger dans une même pièce. Ce plan de travail couleur bois met en appétit.

SOLIDNOŚĆ AUTENTYCZNA I NA CZASIE

Udany trójdźwięk. Wyrazista optyka grafitowych frontów kuchennych ze szklaną powierzchnią powtarza się na dołączonych blatach i przechodzi w ciemne drewno płyty stołowej. Tutaj spotykają się różne sfery życia i optymalnie się uzupełniają. Gotowanie, praca i jedzenie w jednym pomieszczeniu. Drewniany blat działa pobudzająco na apetyt.



Hinreißend **HELL & SORGLOS**



Ein lebensbejahendes Statement-Piece. Weiß in voller Pracht – als durchgängige Farbe für Fronten und Arbeitsplatte. Die raumhohen Schränke bieten ein enormes Platzangebot und sind ein toller Partner für die Rückwand in Holzfarben mit schwarzen Regalen und Oberschränken. Eine Küche mit durchdachten Details und schickem Stauraum.



GRANADA

Weiß

Wit
Blanc

MEESLEPEND LICHT EN ZORGELOOS

Een statement piece dat ja zegt aan het leven.
Wit in al zijn pracht - als continue kleur voor frontjes en werkblad. De kamerhoge kasten bieden enorm veel ruimte en passen mooi bij de achterwand in houtkleuren met zwarte rekken en bovenkasten. Een keuken met doordachte details en een massa opbergruimte.

RAVISSANT CLARTÉ ET SÉRÉNITÉ

Une ode à la vie. Utilisé à la fois pour les portes et le plan de travail, le blanc s'affiche ici dans toute sa splendeur. Faisant toute la hauteur de la pièce, les armoires offrent un espace de rangement considérable et s'associent parfaitement au mur du fond et ses tons de bois ainsi qu'aux étagères et aux placards hauts noirs. Une cuisine aux détails soignés et à l'espace de rangement élégant.

PORYWAJĄCE PIĘKNO ŚWIATŁO I BEZTROSKA

Wyraźna afirmacja życia. Biel w całym swoim przepychu – jako kolor całych frontów i blatu roboczego. Szafki wysokie na całe pomieszczenie zapewnią niesamowicie dużo miejsca i doskonale komponują się z tylną płytą w drewnianych kolorach z czarnymi półkami i szafkami górnymi. To kuchnia z przemyślanymi detalami i pełną szczyku organizacją miejsca do przechowywania.



Couragiert GROSSARTIG & GROSSZÜGIG



Im Zentrum stehen Holz und Marmor. Beides in Schwarz. Eine Kombination, die leidenschaftlicher nicht sein könnte. Monochrome Farben haben immer ihren besonderen Reiz, besonders wenn verschiedene Strukturen aufeinander treffen. Diese Küche zeigt elegantes Zusammenspiel in Höchstleistung. Best of Schwarz – einfach großartig.



TORONTO GL

Eiche-schwarz

Eiken-zwart

Chêne noir

MOEDIG GEWELDIG EN ROYAAL

In het middelpunt staan hout en marmer. Allebei in het zwart. Een combinatie die niet passieveler zou kunnen zijn. Monochrome kleuren hebben altijd een bijzondere aantrekkingskracht, vooral wanneer verschillende structuren samenkomen.

Deze keuken toont het toppunt van elegant samenspel. The Best of Black – gewoon geweldig.

COURAGEUX MAGNIFIQUE ET GÉNÉREUX

Le bois et le marbre occupent une place centrale, tous deux en noir. Une combinaison qui atteint le summum de l'intensité. Les tons monochromes distillent toujours un charme particulier, en particulier à l'interface de structures différentes. Cette cuisine met en scène une association élégante et extrêmement efficace. Le meilleur du noir – pour un rendu magnifique.

ODWAGA NIEZWYKŁOŚĆ I ROZMACH

Centralnym punktem są drewno i marmur. Oba materiały w czerni. Trudno o bardziej emocjonujące połączenie. Jednolite kolory zawsze są atrakcyjne – zwłaszcza, gdy łączą się ze sobą różne struktury. Ta kuchnia to eleganckie połączenie najwyższej klasy. Czerń. Po prostu zjawiskowa.



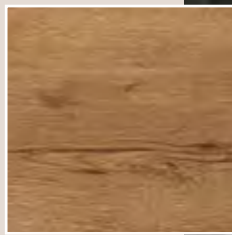
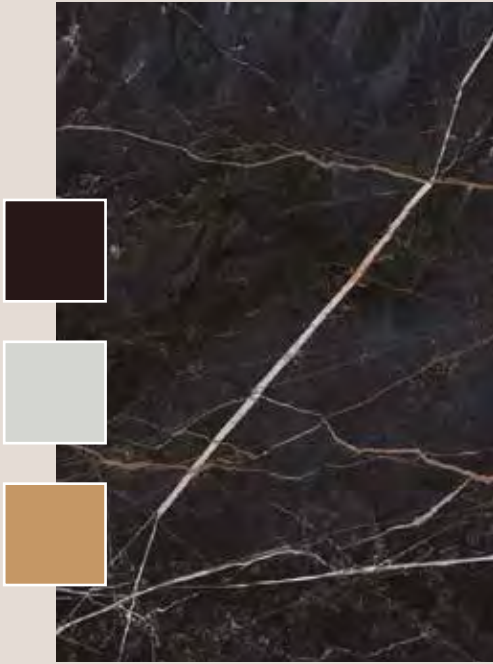


AUCH HIER DER PERFEKTE PARTNER: HELLES HOLZ ALS BELEBENDER AKZENT. DIE ARBEITS-PLATTE BEGEISTERT DURCH IHRE NATURGETREUE MARMORIERUNG. EIN HOCH AUF DIE NATUR! KÜCHE UND WOHNEN WIE AUS EINEM GUSS.

Ook hier de perfecte partner: licht hout als oppeppend accent. Het werkblad bekoort met zijn natuurgetrouwe marmering. Hoedje af voor de natuur! Perfect bij elkaar passende keuken en woonruimte.

Partenaire idéal lui aussi, le bois clair a un effet stimulant. Le plan de travail séduit par son marbre d'aspect naturel. Vive la nature ! Pour une cuisine et un espace de vie fusionnels.

Doskonały partner: jasne drewno w formie ożywczych akcentów. Błat roboczy fascynuje naturalnym marmurem. Na zdrowie przyrodzie! Kuchnia i mieszkanie harmonijne jak melodia.



233

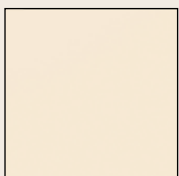


Fürsorglich FRIEDVOLL & ENTSPANNT



VANCOUVER GL

Alteiche-cognac
Oude eiken cognac
Chêne antique cognac



PERFECT SOFT GL

Crema-magnolie
Crema-magnolia
Magnolia crème

OPMERKELIJK
VREEDZAAM EN ONTSPANNEN

BIENVEILLANT
PAISIBLE ET APAISANT

OPIEKUŃCZOŚĆ
SPOKÓJ I RELAKS



Leidenschaftlich
FASZINIEREND & MUTIG



TORONTO GL

Eiche-schwarz

Eiken-Zwart

Chêne Noir

PASSIONEEL
FASCINEREND EN MOEDIG

INTENSE
FASCINANT ET AUDACIEUX

PASJA
FASCYNACJA I ODWAGA

Sachlich NEUTRAL & ZURÜCKHALTEND



Von wegen graue Maus. Diese Küche in Perlgrau erstrahlt puristisch und elegant. Schöne Farbpartner: Holztöne und Schwarz. Sie geben den grauen Fronten den passenden Rahmen und verleihen ihnen Strahlkraft. Ein idealer Gegenpol für unseren hektischen Alltag. Noch ist Grau im Bereich Küche ein Geheimtipp, aber angesagt wie nie.

PerfectSense®



PERFECT BRILLANT

Perlgrau

Parelgrijs

Gris perle

ZAKELIJK NEUTRAAL EN TERUGHOUDEND

Grijze muis? Geen sprake van. Deze keuken in parelgrijs straalt purisme en elegantie uit. Mooie kleurpartners: Houttinten en zwart. Ze geven de grijze frontjes het passende kader en doen ze stralen. Een ideale tegenpool voor ons chaotische dagelijkse leven. In keukens is grijs nog altijd een geheime tip, maar modieuzer dan ooit.

TERRE À TERRE NEUTRALITÉ ET MODÉRATION

Pas de vulgaire gris souris ici ! De couleur gris perle, cette cuisine brille par sa sobriété et son élégance. Quant aux tons du bois et au noir, ils forment une association esthétique. Ils offrent un écrin adéquat aux portes grises et les mettent en valeur. Un havre de paix pour oublier le stress du quotidien. Le gris dans les cuisines est encore un secret bien gardé, mais il n'a jamais été aussi tendance.

MERYTORYKA NEUTRALNOŚĆ I POWŚCIĄGLIWOŚĆ

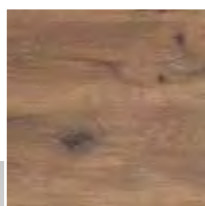
Jednak daleko od „szarej myszki”. Ta perłowoszara kuchnia emanuje puryzmem i elegancją. Dobrani partnerzy kolorystyczni: odcienie drewna i czerń. Nadają szarym frontom odpowiednie ramy i przydają im blasku. Idealna przeciwwaga naszej stresującej codzienności. Szarość w kuchni jest nadal rzadko spotykana, jednak nigdy nie cieszyła się takim zainteresowaniem.



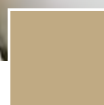
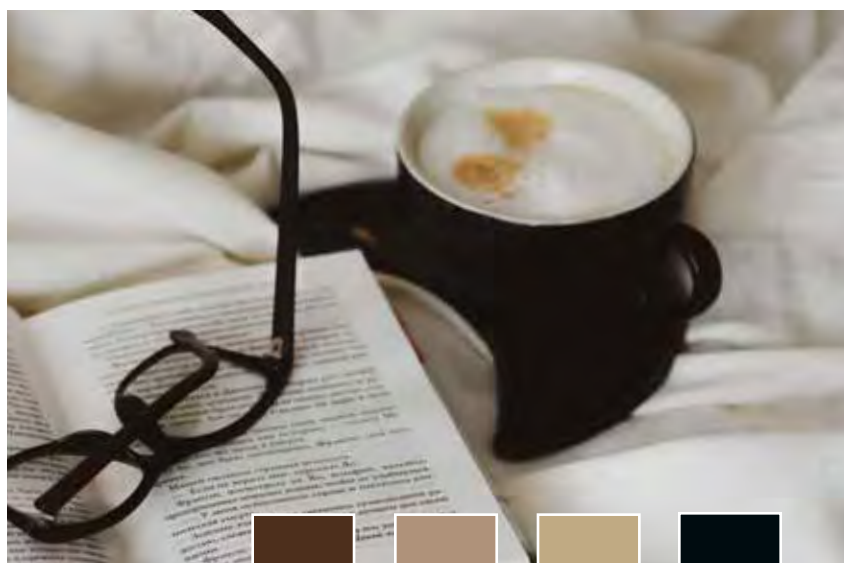


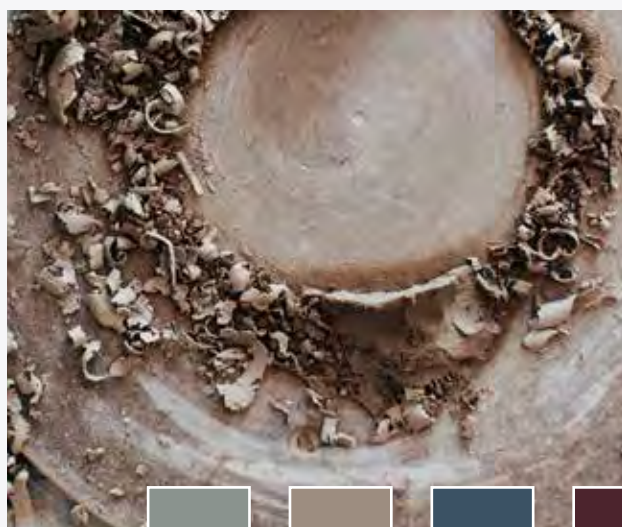


073



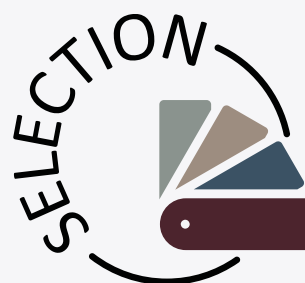
635





SELECTION FARBEN

DIE NEUEN FARBEN BURGUND, EUKALYPTUS, OCEAN UND UMBRA NATUR BRINGEN LEBENDIGE AKZENTE IN MODERNE KÜCHEN. SÄMTLICHE FARBTÖNE SIND SO ABGESTIMMT, DASS SIE IDEALE PARTNER FÜR ALLE NATUR- UND HOLZTÖNE, FÜR WEISS WIE AUCH FÜR SCHWARZ UND GRAPHIT SIND. UNSERE SELECTION FARBEN SIND ECHTE ALLROUNDER UND IN KÜCHEN GERN GESEHEN.





SELECTION-KLEUREN

De nieuwe kleuren Bordeaux, Eucalyptus, Oceaan en Umbra Natuur brengen levendige accenten in moderne keukens. Alle kleurtinten zijn zo afgestemd dat ze ideale partners voor alle natuur- en houttinten, voor zowel wit als zwart en grafiet zijn. Onze Selection-verven zijn echte allrounders en graag gezien in keukens.

SELECTION COULEURS

Les nouvelles couleurs Bourgogne, Eucalyptus, Océan et Terre d'ombre naturelle apportent du tonus aux cuisines modernes. Toutes les couleurs ont été coordonnées de façon à se marier parfaitement avec l'ensemble des tons naturels et du bois, le blanc, le noir et le graphite. Nos sélection couleurs sont vraiment polyvalentes et trouvent leur place dans toutes les cuisines.

KOLORY SELECTION

Nowe kolory: burgund, eukaliptus, ocean i naturalna umbra wprowadzają akcenty do nowoczesnych kuchni. Wszystkie kolory dobrano w taki sposób, aby były idealnymi partnerami dla wszystkich odcieni naturalnych i drewnianych oraz dla czerni i grafitu. Nasze kolory Selection to uniwersalny wybór, mile widziany w kuchni.

EUKALYPTUS

EINE FARBE, IN DER SICH WACHSTUM, NATUR, FRISCHE UND HOFFNUNG VEREINEN. EUKALYPTUS IST WIE DIE HARMONISCHE MITTE, STEHT FÜR RUHE UND GELASSENHEIT. GRÜNTÖNE REPRÄSENTIEREN ENTSPANNUNG UND GUTMÜTIGKEIT. SYMBOLISCH BETRACHTET ZEIGEN FARBEN WIE EUKALYPTUS EINE GESUNDE DISTANZ UND NACHDENKLICHE ZURÜCKGEZOGENHEIT.



EUCALYPTUS

Een kleur waarin groei, natuur, frisheid en hoop verenigd worden. Eucalyptus is zoals de harmonische middenweg, staat voor rust en gelatenheid. Groentinten vertegenwoordigen ontspanning en welwillendheid. Symbolisch gezien tonen kleuren zoals eucalyptus een gezonde afstand en overpeinzende teruggetrokkenheid.

EUCALYPTUS

Une couleur qui représente à la fois la croissance, la nature, la fraîcheur et l'espoir. Synonyme de calme et de sérénité, l'eucalyptus permet d'atteindre l'harmonie. Les tons verts favorisent la détente et la bonne humeur. Des couleurs comme l'eucalyptus symbolisent une prise de distance salutaire et la méditation individuelle.

EUKALIPTUS

Kolor, w którym łączą się wzrost, natura, świeżość i nadzieja. Eukaliptus jest jak harmonijny środek. Oznacza spokój i wyluzowanie. Zielone odcienie reprezentują relaks i wygodę. W ujęciu symbolicznym kolory takie jak eukaliptus tworzą zdrowy dystans i pełne zadumy wycofanie.



DER MATTGRÜNE FARBTON EUKALYPTUS IST AUCH BELEBEND. ER SORGT FÜR EINEN VITALEN GEIST, STREICHELST UNSERE SEELE UND VERBREITET EINE GELASSENE STIMMUNG. ALS SYMBOL FÜR DIE WOHLTUENDEN KRÄFTE DER NATUR ERINNERT DIESER FARBTON STARK AN HEILKRÄUTER UND WOHLDUFTENDE ESSENZEN. EUKALYPTUS WIRKT HEITER UND BESCHWINGT – WIE DIE NATUR SELBST.

De mat groene kleur eucalyptus is ook oppeppend. Ze zorgt voor een vitale geest, prikkelt onze ziele en verspreidt een rustige stemming. Als symbool voor de weldoende krachten van de natuur herinnert deze tint aan geneeskrachtige kruiden en geurende essenties. Eucalyptus werkt helder en montert op.

Le vert mat de l'eucalyptus a également un effet stimulant. Il permet de garder l'esprit vif, caresse notre âme et nous apaise. Symbolisant les forces bienveillantes de la nature, cette couleur rappelle fortement les herbes médicinales et les essences parfumées. L'eucalyptus contribue à la joie et à la bonne humeur – exactement comme la nature.

Matowy kolor eukaliptusa jest również ożywczy. Dbą o ducha witalności, rozpieszcza duszę i rozłacza wyluzowany nastrój. Jako symbol życiodajnych sił natury ten kolor silnie nawiązuje do ziół leczniczych i wonnych wyciągów. Eukaliptus ma pogodny wydźwięk i pobudza – tak, jak sama natura.

Ursprünglich **FRISCH & LEBENDIG**



Eins mit der Natur. Diese Küche erfüllt den Raum mit Gelassenheit. Der Herzschlag verlangsamt und der Körper kommt zur Ruhe. Die neue Farbe Eukalyptus macht's möglich. Die Fronten wirken zurückhaltend und stehen doch im Mittelpunkt.





BRISTOL

Eukalyptus

Eucalyptus

Eucalyptus

OORSPRONKELIJK FRIS EN LEVENDIG

Eén met de natuur. Deze keuken vult de ruimte met rust. De hartslag wordt langzamer en het lichaam komt tot rust. De nieuwe kleur eucalyptus maakt het mogelijk. De frontjes werken terughoudend en staan toch in het middelpunt.

AUTHENTIQUE FRAÎCHEUR ET VITALITÉ

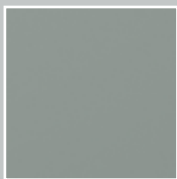
Faire corps avec la nature. Cette cuisine emplit l'espace de sérénité. La respiration gagne en profondeur et le corps retrouve son calme. Voilà ce que permet la nouvelle couleur Eucalyptus. Malgré leur discrétion, les portes attirent tous les regards. Elles forment un ensemble captivant avec les meubles hauts et les plans de travail noirs.

POCZĄTEK ŚWIEŻA I PEŁNA ŻYCIA

Jedność z naturą. Ta kuchnia wypełnia przestrzeń swobodą. Puls zwalnia, a ciało wchodzi w stan równowagi. To wszystko jest możliwe dzięki nowej barwie eukaliptusa. Fronty sprawiają wrażenie stonowanych, a mimo tego są w centrum uwagi.



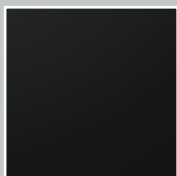
Gelassen ENTSPANNT & NATÜRLICH



PORTO GL

Eukalyptus

Eucalyptus
Eucalyptus



PORTO GL

Schwarz

Zwart
Noir

GELATEN
ONTSPANNEN EN NATUURLIJK

DÉCONTRACTÉ
APAISANT ET NATUREL

SPOKÓJ
RELAKS I NATURA



UMBRA NATUR

NATÜRLICHKEIT IN REINSTER FORM. DER ERDIGE GRUNDTON UMBRA NATUR SORGT FÜR BODENSTÄNDIGKEIT, STABILITÄT UND GEBORGENHEIT. ERDTÖNE WIRKEN STETS BERUHIGEND UND BEHAGLICH. WIR SYMBOLISIEREN UMBRA NATUR MIT GEMÜTLICHKEIT, SANFTMUT UND NATUR. EIN TOLLER FARBTON, DER HOLZ UND SCHWARZ EINE GANZ EIGENE STRAHLKRAFT VERLEIHT.



OMBER NATUUR

Natuurlijkheid in de puurste vorm. De aardachtige grondkleur Umbra Natuur zorgt voor nuchterheid, stabiliteit en geborgenheid. Aardetinten werken steeds kalmerend en behaaglijk. We associëren Umbra Natuur met gezelligheid, tederheid en natuur. Een leuke kleur die hout en zwart een heel eigen uitstraling verleent.

TERRE D'OMBRE NATURALE

La nature sous sa forme la plus pure. Avec son aspect terreux, la couleur Terre d'ombre naturelle est synonyme d'authenticité, de stabilité et de chaleur. Les tons rappelant la terre ont toujours un effet apaisant et réconfortant. Nous associons Terre d'ombre naturelle au bien-être, à la douceur et à la nature. Une couleur formidable qui met parfaitement en valeur le bois et le noir.

UMBRA NATUR

Naturalność w najczystszej formie. Ziemisty kolor podstawowy naturalnej umbry oznacza twarde stąpanie po ziemi, stabilność i bezpieczeństwo. Kolory ziemi zawsze działają kojąco. Dla nas naturalna umbra to przytulność, łagodność i natura. To piękny odcień, dzięki któremu drewno i czerń zyskują na wyrazistości.



MADE BY NATURE. DAS GEKONNTE SPIEL
ZWISCHEN DEN NUANCEN, VON SAND ÜBER
HELLBRAUN, BIS HIN ZU DUNKLEN ERDIGEN
TÖNEN BERÜHRT UNS. UMBRA NATUR IST WIE
EIN HANDSCHMEICHLER, PASST SICH FORMEN,
PROPORTIONEN UND MATERIALIEN EINFACH
AN. DIE FARBE LEBT AUF DURCH LICHT UND
LUFT UND BESTICHT DANN DURCH EINE
BESONDERE BALANCE.

Made by Nature. Het knappe samenspel tussen
de nuances, van zand tot lichtbruin, tot donkere
aardetinten doet emoties in ons opkomen. Umbra
Natuur past zich flexibel en gemakkelijk aan alle
vormen, proporties en materialen aan. De kleur
leeft op door licht en lucht en bekoort dan door
een bijzonder evenwicht.

Un pur produit de la nature. Cette association
réussie de nuances allant du sable à la terre
sombre en passant par le brun clair ne laisse pas
indifférent. Terre d'ombre naturelle sait s'adapter
sans difficulté aux formes, aux proportions et
aux matériaux. Prenant vie au contact de l'air et
de la lumière, cette couleur se démarque par un
équilibre particulier.

Made by Nature. Zręczna gra niuansów, od to-
nów piaskowych przez jasny brąz aż po ciemne
odcienie ziemi porusza nas. Naturalna umbra jest
jak pochlebca, dopasowuje się do form, proporcji
i materiałów. Kolor ożywa w świetle i powietrzu,
po czym urzeka niezwykłym zbalansowaniem.

Bodenständig GEMÜTLICH & BEHAGLICH



Großer Auftritt für Umbra Natur. Ins richtige Licht gerückt - die Farbgestaltung, das Frontendesign, die Küchenrückwand, die Arbeitsplatte. Alles zusammen ergibt einen Ort zum Wohlfühlen und Entspannen. Harmonische Kombinationen erschaffen einen bemerkenswert atmosphärischen Raum. Ein stimmiges Glanzstück.





BRISTOL

Umbra-natur

Omber natuur

Terre d'ombre naturelle

NUCHTER GEMOEDELIJK EN BEHAAGLIJK

Grootse prestatie van Umbra Natuur. In het juiste licht - de kleurvormgeving, het design van de frontjes, de keukenachtergrond, het werkblad. Dat alles samen levert een plek op om zich goed te voelen en te ontspannen. Harmonische combinaties creëren een opmerkenswaardig sfeervolle ruimte. Een harmonieuze parel.

AUTHENTIQUE CHALEUREUX ET CONFORTABLE

Chapeau bas à Terre d'ombre naturelle Cette couleur met en valeur les différents tons, le design des portes, le mur du fond de la cuisine et le plan de travail. L'ensemble forme un lieu propice au bien-être et à la détente. Ces combinaisons harmonieuses créent une pièce à l'atmosphère remarquable, un joyau parfaitement abouti.

KORZENIE PRZYTULNOŚĆ I SPOKÓJ

To wyjątkowa chwila dla naturalnej umbry. Doskonały moment na połączenie kolorystyki, designu frontów, płyty tylnej i blatu roboczego. Wszystko razem pozwala stworzyć miejsce, gdzie rządzą dobre samopoczucie i relaks. Harmonijne kombinacje tworzą wyjątkową atmosferę. Nastrojowy klejnot.

Meisterlich

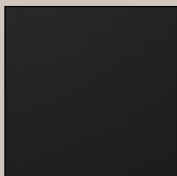
BEEINDRUCKEND & ELEGANT



PORTO GL

Umbr Naur

Ombr natuur
Terre d'ombre naturelle



PORTO GL

Schwarz

Zwart
Noir

MEESTERLIJK
INDRUKWEKKEND EN ELEGANT

MAGISTRAL
IMPRESSIONNANT ET ÉLÉGANT

MISTRZOSTWO
ZACHWYT I ELEGANCJA





OCEAN

OCEAN, DAS SINNBILD FÜR VERLÄSSLICHKEIT, SOUVERÄNITÄT UND STÄRKE. DUNKLE BLAUTÖNE STRAHLEN VERTRAUEN UND REIFE AUS. OCEAN SORGT FÜR INNERE EINKEHR UND VERSCHAFFT TROTZDEM WEITBLICK. DIE WOHL BELIEBTESTE FARBE ÜBERHAUPT - SIE STEHT FÜR AUSGEGLICHENHEIT UND ZUFRIEDENHEIT, FÜR WAHRHEIT, EHRlichkeit UND KREATIVITÄT. EIN ECHTES MULTITALENT.



OCEAAN

Oceaan, symbool voor betrouwbaarheid, soeveriniteit en kracht. Donkere blauwtinten stralen vertrouwen en rijpheid uit. Oceaan zorgt voor introspectie en verstrekt desondanks een bredere kijk. De populairste kleur van allemaal - ze staat voor evenwichtigheid en tevredenheid, waarheid, eerlijkheid en creativiteit. Een echt multitalent.

L'océan symbolise la fiabilité, la maîtrise et la puissance. Les tons bleu foncé inspirent confiance et dégagent une impression de maturité. L'océan favorise l'introspection tout en affûtant le regard. Cette couleur, qui est probablement la plus appréciée de toutes, est synonyme d'équilibre, de plénitude, de vérité, de sincérité et de créativité. Une couleur aux multiples talents, donc.

OCÉAN

Ocean jest synonimem pewności, samostanowienia i siły. Ciemne odcienie koloru niebieskiego emanują zaufaniem i dojrzałością. Ocean to autorefleksja a jednocześnie perspektywa na cały świat. To prawdopodobnie najbardziej ulubiony kolor - oznacza wyważenie i zadowolenie, prawda, szczerść i kreatywność. To pełnia talentów.

OCEAN



WIE EIN STARKES GEFÜHL. VOM HORIZONT BIS AUF DEN GRUND DES MEERES. DIE FARBE OCEAN ZEIGT, WIE SATT UND TIEF BLAUTÖNE SEIN KÖNNEN. ALS FARBE DES HIMMELS, DEM STREBEN NACH FREIHEIT UND FÜR DIE UNENDLICHE WEITE. OCEAN IST SANFTMÜTIG, BESONNEN, OBJEKTIV, KLAR UND NEUTRAL. DAS ERKLÄRT, WARUM WIR BLAU MIT WOHLBEHAGEN UND SICHERHEIT ASSOZIIEREN.

Zoals een sterk gevoel. Van de horizon tot op de bodem van de zee. De kleur Oceaan toont hoe krachtig en diep blauwtinten kunnen zijn. Als kleur van de hemel, het streven naar vrijheid en voor de oneindige uitgestrektheid. Oceaan is zachtmoedig, bezonnen, objectief, helder en neutraal. Dat verklaart waarom we blauw met welbehagen en veiligheid associëren.

Pour des sensations intenses. De la ligne d'horizon aux abîmes, la couleur Océan montre à quel point les tons bleu foncé peuvent être vifs et profonds. C'est la couleur du ciel, de la soif de liberté et de l'immensité. Cette couleur douce, raisonnable, objective, claire et neutre. Ce n'est pas pour rien que l'on associe le bleu au bien-être et à la sécurité.

Niczym silne emocje. Od horyzontu aż po dna mórz. Kolor oceanu odzwierciedla to, jak głębokie mogą być odcienie błękitu. Jako kolor nieba, symbolizujący dążenie do wolności i nieskończoną dal. Ocean jest łagodny, rozsądny, obiektywny, wyrazisty i neutralny. To wyjaśnia, czemu błękit kojarzy się z błogością i bezpieczeństwem.

Verlässlich **EHRLICH & STARK**



Wie eine kühle Brise. Das aussagekräftige Ocean findet einen ebenbürtigen Partner im zeitlosen Umbra Natur. Beide Farben sind vom Feinsten – miteinander kombiniert ein perfect match. Idealer Begleiter: Schwarz für Arbeitsplatten, Regal und Küchenrückwand. Ebenfalls passend sind Holztöne, die diesem Look einen Touch Natur verpassen.





PORTO GL

Ocean

Oceaan
Océan

PORTO GL

Umbra-natur

Omber natuur
Terre d'ombre naturelle

BETROUWBAAR EERLIJK EN STERK

Zoals een koele bries. Het expressieve Oceaan vindt een gelijkwaardige partner in het tijdloze Umbra Natuur. Beide kleuren zijn geweldig - met elkaar gecombineerd een perfecte match. Ideale begeleider: zwart voor werkbladen, rek en keukenachterwand. Ook passend zijn houttinten die deze look een vleugje natuur verlenen.

FIABLE SINCÉRITÉ ET FORCE

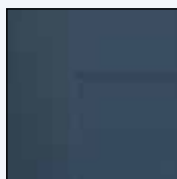
Comme une brise fraîche. L'expressive couleur Océan a trouvé un partenaire à sa hauteur : l'intemporelle Terre d'ombre naturelle. Atteignant toutes deux un haut niveau de raffinement, elles forment la combinaison parfaite. Utilisé pour les plans de travail, l'étagère et le mur du fond de la cuisine, le noir les accompagne idéalement. Enfin, les tons de bois complètent efficacement l'ensemble en lui apportant une touche naturelle.

PRZETELNOŚĆ SZCZEROŚĆ I MOC

Niczym zimna bryza. Nieodrodnym partnerem wyrazistego oceanu jest ponadczasowa naturalna umbra. Oba kolory są wyrafinowane. Ich połączenie to perfect match. Idealne towarzystwo: Czarne blaty robocze, regały i tylne płyty kuchni. Pasują również odcienie drewniane, które w tej optyce dodają wymiaru naturalnego.



Zurückhaltend **BEWÄHRT & ZENTRAL**



HAMPTON GL

Ocean

Oceaan

Océan



PORTO

Crema-magnolie

Crema-magnolia

Magnolia crème

TERUGHOUDEND
BEWEZEN EN CENTRAAL

DISCRET
ÉPROUVÉ ET CENTRAL

POWŚCIĄGLIWOŚĆ
W CENTRUM UWAGI



BURGUND

WIRKT KOSTBAR FÜR AUGEN UND SEELE. DIESER FARBTON STRAHLT BEHAGLICHKEIT, WÄRME UND ELEGANZ AUS. BURGUND HAT AUCH EINE ROYALE ANMUTUNG, IST REPRÄSENTATIV UND SYMBOLISIERT HERRSCHAFT UND KRAFT. SATTE DUNKELROTE TÖNE STEHEN AUCH FÜR LUXURIÖSEN GENUSS UND LASSEN SINNLICHKEIT ERAHNEN.



BOURGONDIE

Werkt kostbaar voor ogen en ziel. Deze kleur straalt behaaglijkheid, warmte en elegantie uit. Bordeaux heeft ook iets koninklijks, is representatief en symboliseert heerschappij en macht. Diepe donkerrode tinten staan ook voor luxueus genot en stralen sensualiteit uit.

BOURGOGNE

Un régal pour les yeux et l'âme. Cette couleur dégage une impression de bien-être, de chaleur et d'élégance. Avec son aspect royal, le Bourgogne est majestueux et symbolise la force et le pouvoir. Ses nuances vives de rouge sombre sont également un hymne au luxe et à la volupté.

BURGUND

To ucztą dla oczu i duszy. Ten odcień promieniuje przytulnością, ciepłem i elegancją. Burgund ma też królewski wydźwięk, jest reprezentatywny i symbolizuje panowanie i siłę. Nasycone, ciemnoczerwone tony są również synonimem luksusowych dóbr i zmysłowości.



WARME FARBEN WIE BURGUND WIRKEN ZUDEM ANREGEND UND APPETITSTEIGERND. DIESE FARBE HAT EINE EIGENE ZURÜCKHALTENDE ENERGIE, DIE BESONDERS IM ZUSAMMENSPIEL MIT ANDEREN WARMEN FARBEN IHRE STÄRKE AUSSPIELT. AUCH IN DER NATUR HAT BURGUND EINEN PLATZ – VIELE BLÜTEN, BLÄTTER UND FRÜCHTE ERSTRAHLEN IN DIESEM WARMEN ROTTEN.

Warme kleuren zoals bordeaux werken bovendien oppeppend en eetlustbevorderend. Deze kleur heeft een eigen teruggehouden energie die bijzonder in het samenspel met andere warme kleuren haar sterkte uitspeelt. Ook in de natuur heeft bordeaux een plaats - vele bloesems, bladeren en vruchten stralen in deze warme roodtint.

Des couleurs chaudes comme le Bourgogne ont également un effet stimulant et aiguissent l'appétit. Cette couleur possède une énergie tout en retenue qui dévoile notamment toute sa puissance en association avec d'autres couleurs chaudes. Le Bourgogne existe également dans la nature, ce ton rouge vif se retrouvant sur un grand nombre de fleurs, de feuilles et de fruits.

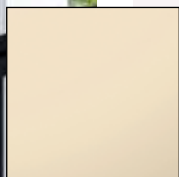
Ciepłe kolory, takie jak burgund dodatkowo pobudzają vitalność i apetyt. Ten kolor ma własną energię, której moc jest dostrzegalna szczególnie w połączeniu z innymi ciepłymi kolorami. Burgund ma swoje miejsce również w naturze – tą ciepłą czerwień emanują liczne kwiaty, liście i owoce.

Komfortabel **BEHAGLICH & RUHIG**



Geht wunderbar zusammen. Die cremefarbenen Oberflächen lassen dem neuen Farbton Burgund Platz, um seine Wirkung zu entfalten. Hier machen die Farben, Proportionen und Materialien richtig Appetit aufs Kochen. Die holzfarbene Arbeitsplatte schafft eine perfekte Verbindung und die marmorierte Rückwand sorgt optisch für Ruhe.





HAMPTON GL

Burgund

Bourgondië
Bourgogne

PORTO

Crema-magnolie

Crema-magnolia
Magnolia crème

COMFORTABEL BEHAAGLIJK EN RUSTIG

Gaat wonderlijk samen. De crèmekleurige oppervlakken laten de nieuwe kleurtint bordeaux ruimte om zijn effect te ontplooien. Hier doen de kleuren, proporties en materialen echt zin krijgen om te koken. Het houtkleurige werkblad creëert een perfecte verbinding en de gemarmerde achterwand zorgt optisch voor rust.

CONFORTABLE BIEN-ÊTRE ET CALME

Une combinaison de toute beauté. Les surfaces de couleur crème permettent au nouveau ton Bourgogne de déployer tous ses charmes. Les couleurs, les proportions et les matériaux donnent vraiment envie de cuisiner. Le plan de travail de couleur bois fait office de trait d'union parfait, et le mur du fond marbré a un effet visuel apaisant.

WYGODNA DOMOWO I SPOKOJNIE

To doskonałe połączenie. Kremowe powierzchnie tworzą tło, na którym burgund jest w stanie zademonstrować pełnię swoich możliwości. Tu kolory, proporcje i materiały po prostu zachęcają, by coś ugotować. Drewniany blat roboczy tworzy doskonałe połączenie a marmurowa płyta tylna optycznie dba o spokój.



Modern EXTRAVAGANT & RAFFINIERT



PORTO GL

Burgund

Bourgondië

Bourgogne



PORTO GL

Umbra-natur

Omber natuur

Terre d'ombre naturelle

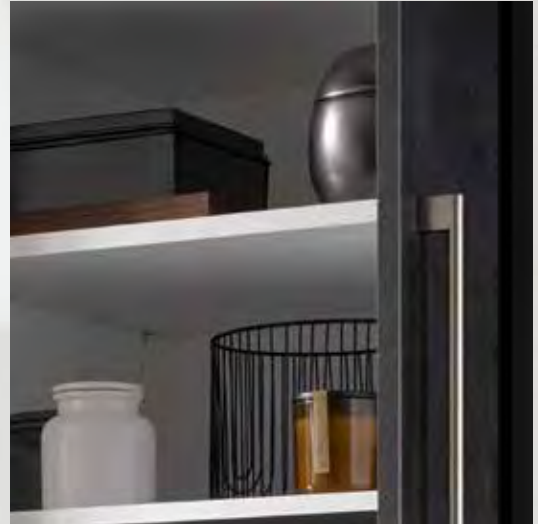
MODERN
EXTRAVAGANT EN GERAFFINEERD

MODERNE
HORS DU COMMUN ET RAFFINÉ

NOWOCZESNOŚĆ
EKSTRAWAGANCJA I WYRAFINOWANIE



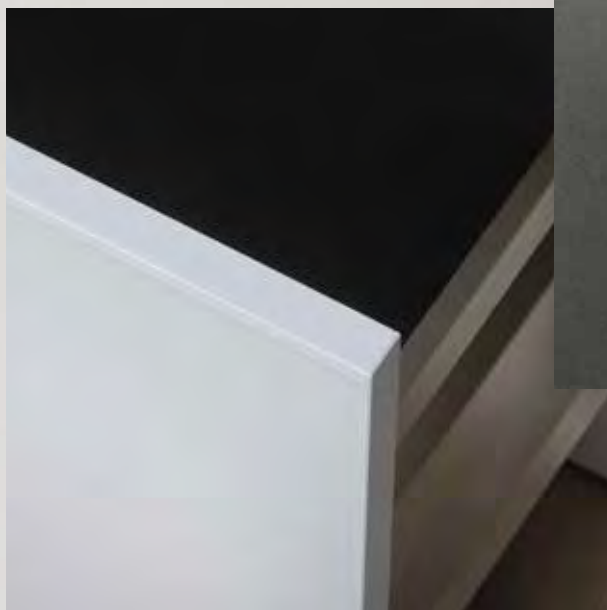




BESONDERE DETAILS

UNBEGRENZTE MÖGLICHKEITEN INKLUSIVE.
WIR PLANEN KUNDENWÜNSCHE, KONFIGURIEREN
UND REALISIEREN DIESE. DER PERSÖNLICHE
ANSPRUCH ENTSCHIEDET – DIE GROSSE AUSWAHL
BIETEN WIR. BEI DEN AUSZUGSVARIANTEN, TÜREN
UND KLAPPEN, FARBEN, FRONTEN UND REGALEN
SIND DIE DETAILS BESONDERE BLICKFÄNGE, DIE
IMMER WIEDER FÜR BEGEISTERUNG SORGEN.





BIJZONDERE DETAILS

Onbegrensde mogelijkheden inbegrepen. We plannen de wensen van de klant, configureren en verwezenlijken ze. De persoonlijke behoefte beslist - de grote keuze bieden wij. Bij de lade-varianten, deuren en klapdeuren, kleuren, frontjes en rekken zijn de details bijzondere blikvangers die steeds weten te bekoren.

DES DÉTAILS PARTICULIERS

Des possibilités illimitées. Nous planifions, configurons et réalisons les souhaits de nos clients. Vous prenez les décisions, nous vous proposons un large choix. Les détails des différents tiroirs coulissants, portes, trappes et étagères attirent les regards et séduisent à coup sûr.

WYJĄTKOWE DETALE

Nieograniczone możliwości w pakiecie. Życzenia klienta są dla nas podstawą projektu, konfiguracji i realizacji. Decyzja podejmowana jest osobiście – my zapewniamy szeroki wybór. W przypadku różnych wersji szuflad, drzwi i klap, kolorów, frontów i półek to detale przykuwają wzrok i stale na nowo wzbudzają fascynację.

STARKE BASIS KORPUS

Elf harmonische Farben bilden die frische Basis für Küchenschränke und Co. Um Küchen so individuell wie möglich zu gestalten, bieten wir als Ergänzung zu diesen Korpusfarben zusätzlich acht unterschiedliche, glänzende Sichtseiten an. Wichtiger Frischekick: Die Korpusinnenfarbe ist immer Kristallweiß. Rundherum gelungen.



STERKE BASISCORPUS

Elf harmonische kleuren vormen de frisse basis voor keukenkasten etc. Om keukens zo individueel mogelijk vorm te geven bieden we boven op deze corpuskleuren ook acht verschillende, glanzende zichtbare zijden aan. Belangrijke frisse toets: de binnenkleur van de corpus is altijd kristalwit. Volledig geslaagd.

UNE BASE SOLIDE LE CORPS

Les placards et autres meubles de cuisine se déclinent en onze couleurs harmonieuses. Afin de personnaliser les cuisines au maximum, nous proposons également huit faces apparentes et brillantes en complément de ces couleurs de corps. Une touche de fraîcheur bienvenue : l'intérieur est toujours de couleur blanc cristal, pour un résultat parfait.

MOCNY KORPUS BAZOWY

Harmonijne kolory dodają świeżości szafkom i elementom wyposażenia kuchennego. Aby móc projektować kuchnie w sposób maksymalnie indywidualny, uzupełniając do tych kolorów korpusu proponujemy osiem różnych boków z połyskiem. Ważny zastrzyk świeżości: Wewnętrzny kolor korpusu to zawsze krystaliczna biel. Kompleksowo udane.

KORPUSINNENFARBE
IST IMMER
KRISTALLWEISS

De binnenkleur van de corpus is altijd kristalwit.

L'intérieur est toujours de couleur blanc cristal.

Wewnętrzny kolor korpusu to zawsze, krystaliczna biel.

STANDARKORPUSÜBERSICHT

STANDAARDKORPUSOVERZICHT

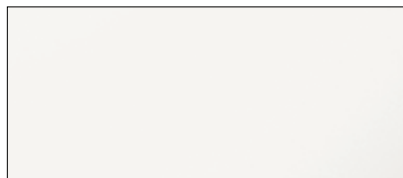
CORPS STANDARD

KOLORY KORPUSÓW STANDARDOWYCH



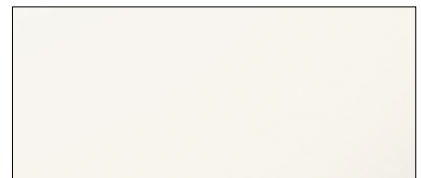
4077 Kristallweiß

4077 Kristalwit
4077 Blanc cristal



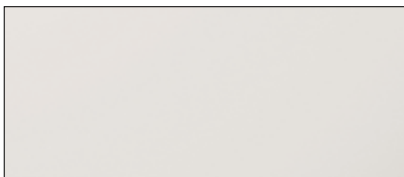
4052 Polarweiß

4052 Polarwit
4052 Blanc polaire



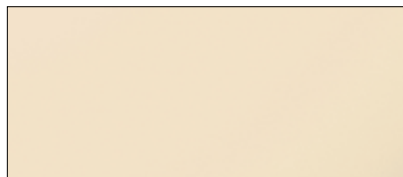
4038 Weiß

4038 Wit
4038 Blanc



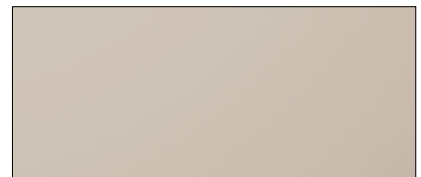
4176 Satin

4176 Satijn
4176 Satin



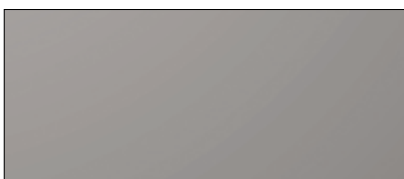
4219 Crema-magnolie

4219 Crema-magnolia
4219 Magnolia crème



4340 Kaschmir

4340 Kashmir
4340 Cachemire



4078 Perlgrau

4078 Parelgrijs
4078 Gris perle



4376 Graphit

4376 Grafiet
4376 Graphite



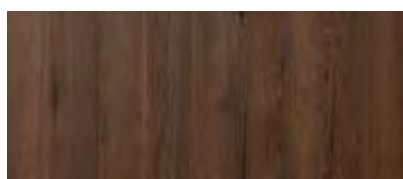
4224 Schwarz

4224 Zwart
4224 Noir



4233 Alteiche-natur

4233 Oude eiken natuur
4233 Chêne antique naturel



4228 Alteiche-cognac

4228 Oude eiken cognac
4228 Chêne antique cognac

GRIFFFLOS

Bei grifflos werden die Korpusseiten montagefertig ausgefräst und stehen in unterschiedlichen Farbausführungen zur Verfügung. Am Zeilenabschluss besteht die Möglichkeit, mit Frontabschluss-Wangen zu planen.



GREEPLOOS

Bij greeploos worden de korpuszijden montageklaar gefreesd en zijn verkrijgbaar in verschillende kleurvarianten. Op het einde is het mogelijk om een front-vormwand te plannen.

SANS POIGNÉE

Avec sans poignée, les côtés du caisson sont fraisés, prêts à être montés, et sont disponibles en différentes versions de coloris. En bout de linéaire, il est possible de planifier avec des joues latérales.

BEZUCHWYT

Dla linii bezuchwyt boki korpusu są wyfrezowane, gotowe do montażu i dostępne w różnych kolorach. Na końcu kuchni można zaplanować panele frontowe.

FARBAUSFÜHRUNGEN

KLEURVARIANTEN
DIFFÉRENTES VERSIONS DE COLORIS
RÓŻNYCH KOLORY



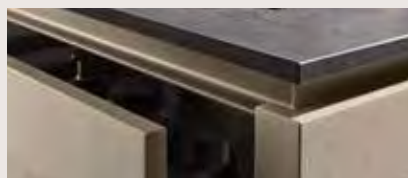
320 Edelstahlfarben gebürstet
320 RVS-kleurig geborstelt
320 Coloris acier brossé



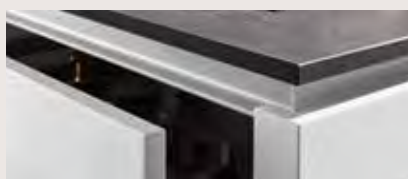
319 Crema-magnolie matt
319 Crema-magnolia mat
319 Magnolia crème mat



377 Krsitallweiß matt
377 Kristalwit mat
377 Blanc cristal mat



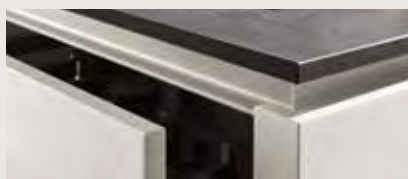
340 Kaschmir matt
340 Kashmir mat
340 Cachemire mat



352 Polarweiß matt
352 Polarwit mat
352 Blanc polaire mat



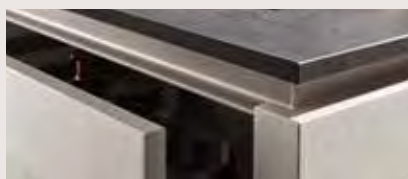
378 Perlgrau matt
378 Parelgrijs mat
378 Gris perle mat



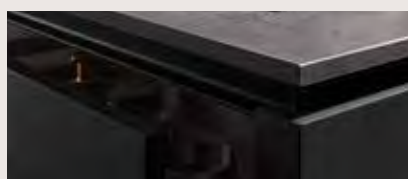
305 Weiß matt
305 Wit mat
305 Blanc mat



376 Graphit matt
376 Grafiet mat
376 Graphite mat



363 Satin matt
363 Satijn mat
363 Satin mat



355 Schwarz matt
355 Zwart mat
355 Noir mat



SELECTION
AUSFÜHRUNGEN

SELECTION UITVOERINGEN
SELECTION EXÉCUTIONS
SELECTION WYKONANIE



321 Eukalyptus matt
321 Eucalyptus mat
321 Eucalyptus mat



306 Umbra-natur matt
306 Omber natuur mat
306 Terre d'ombre naturelle mat



372 Ocean matt
372 Oceaen mat
372 Océan mat



388 Burgund matt
388 Bourgondië mat
388 Bourgogne mat

AUSZÜGE – CLEVER & BELASTBAR

Wunschprogramm für jede Küche: Flüsterleise und mühelos gleitende Auszüge. Für noch mehr Stauraum und Sicherheit mit funktionalen Erhöhungen der Seitenzargen. Best of Design und Funktion in Ihrer neuen Küche. So wird Ordnung halten ein echtes Kinderspiel.



LADEN – SLIM EN ROBUUST

Een must in elke keuken: stille en moeiteloos glijdende laden. Voor nog meer opberg ruimte en veiligheid met functionele verhogingen van de zijframes. Het allerbeste design en functionaliteit in uw nieuwe keuken. Zo wordt orde bewaren echt kinderspel.

TIROIRS COULISSANTS – INTELLIGENTS ET RÉSISTANTS

Tout le monde souhaite avoir dans sa cuisine des tiroirs silencieux et glissant sans effort. Les faces latérales ont été agrandies afin de vous offrir encore davantage d'espace et de sécurité. Le meilleur du design et de la technique dans votre nouvelle cuisine. Le rangement devient un jeu d'enfant !

SZUFLADY – SPRYTNE I WYTRZYMAŁE

Pożądane w każdej kuchni: szepcząco ciche i gładko ślizgające się szuflady. Jeszcze więcej miejsca do przechowywania i bezpieczeństwa z funkcjonalnymi podwyższeniami ościeżnic bocznych. Doskonały design i funkcjonalność Twojej nowej kuchni. Utrzymanie porządku staje się zabawą.

METRO AUSZUG MIT RELING

Metro korf met reling

Coulissant Metro
avec bastingage

Szuflada głęboka Metro Line



METRO AUSZUG MIT BOX

Metro korf met Box

Coulissant avec box

Szuflada głęboka Metro Box



METRO AUSZUG MIT GLAS

Metro korf met glas

Coulissant avec verre clair

Metro szklana



AUSZUGSSYSTEME METRO

Coole Idee: Drei unterschiedliche Auszugs-systeme mit edlem Oberflächen-Finish in Platin. Serienmäßig verbaut die Variante mit Reling. Gegen Mehrpreis gibt es die Seitenzargen auch als Box oder mit Klar-glas bestückt. Praktisch, sicher und schön – echte Helden für besseres Handling im Auszug.

LADESYSTEMEN METRO

Leuk idee: drie verschillende ladesystemen met discrete oppervlakteafwerking in platina. Stan-daard wordt de variant met reling gemonteerd. Tegen een toeslag zijn de zijframes ook als box of met helder glas uitgerust. Praktisch, veilig en mooi – echte helden voor beter werkende laden.

SYSTÈMES DE TIROIRS COULISSANTS METRO

En voilà une bonne idée : trois systèmes de tiroirs coulissants différents recouverts d'une surface raffinée de couleur platine. Modèle équipé en série d'un bastingage. Moyennant un supplément, les faces latérales sont également disponibles sous forme de de box ou de verre clair. Pratiques, sûrs et esthétiques, ils facilitent grandement la manipulation des tiroirs.

SYSTEMY SZUFLAD METRO

Super pomysł: Trzy różne systemy szuflad ze szlachetnym, platynowym wykończeniem. Ser-ryjnie montowana wersja z relingiem. Ościeżnice boczne za dopłatą dostępne są w formie skrzyn-kowej lub ze szklanymi elementami. Praktyczne, bezpieczne i piękne – bohaterowie w lepszej obsłudze szuflad.

REGALBODENTRÄGER:

① BESONDERE DETAILS
IN DER KÜCHE.



②
DAS METALLREGAL ALS
UNTERSCHRANKKLÖSUNG.



VORBILDlich GESTALTET

Mit besonderen Design-Elementen kommt Spannung in die Küche. Dabei liegt der Fokus stets auf dem Zusammenspiel von Form und Funktion. Das Design gibt den Rahmen und sorgt für die Wirkung. Gern gesehene Kombi-Partner: Schwarzes Metall, holzfarbene Böden und Auszugsfronten. Die minimalistische Schaubühne für Ihre Präsentation.

③

DE ONE REGALEN
KUNNEN MET GLASHOUDER
EN FLESSENHOUDER
WORDEN GEPLAND.

LES ÉTAGÈRES ONE PEUVENT
ÊTRE PLANIFIÉES AVEC PORTES-
VERRE ET PORTE-BOUITEILLES.

①

PLANKDRAGERS
ZIJN SPECIALE DETAILS IN DE
KEUKEN.

PÓŁKI ONE MOGA
BYĆ Z UCHWYTEM DO SZKŁA
I UCHWYT NA BUTELKĘ
MOŻNA ZAPLANOWAĆ.

SUPPORTS D'ÉTAGÈRES
SONT DES DÉTAILS PARTICU-
LIERS DANS LA CUISINE.

DIE ONE REGALE
LASSEN SICH MIT
③ GLÄSER- UND
FLASCHENHALTERN
PLANEN.

WSPORNIKI PÓŁEK
SĄ SPECJALNE DETALE W
KUCHNI.

④

HET UITTREKBARE REGAAL
KAN IN KLEUR WORDEN
GEPLAND MET DE FRONTEN
TORONTO, VANCOUVER EN
BALI.

DAS AUSZUGSREGAL
④ KANN FARBLICH MIT
DEN FRONTEN
TORONTO, VANCOUVER
UND BALI GEPLANT
WERDEN.

② HET METALEN REGAAL
ALS BASELEMENT OPLOSSING.

L'ÉTAGÈRE MÉTALLIQUE COMME
EN TANT QUE MEUBLE BAS.

L'ÉTAGÈRE COULISSANTE
PEUT ÊTRE PLANIFIÉE EN
COULEUR AVEC LES FAÇADES
TORONTO, VANCOUVER ET
BALI.

PÓŁKA METALOWA JAKO
ROZWIĄZANIE DO
SZAFEK DOLNYCH.

WYSUWANA PÓŁKA MOŻE
BYĆ ZAPLANOWANA W KO-
LORZE FRONTÓW TORONTO,
VANCOUVER I BALI.

VOORBEELDIG VORMGEGEVEN

Met bijzondere designelementen wordt een keuken pas spannend. Daarbij ligt de focus steeds op het samenspel van vorm en functie. Het design zorgt voor het kader en zorgt voor de werking. Graag geziene partners: zwart metaal, houtkleurige vloer en laden. Het minimalistische schouwtoneel voor uw presentatie.

UNE CONCEPTION EXEMPLAIRE

Un design particulier pour une atmosphère captivante dans la cuisine. L'élément essentiel est toujours l'interaction des formes et des fonctions. Le design fournit un cadre et garantit des effets. Par exemple, le métal noir s'associe harmonieusement avec les sols et les façades des tiroirs couleur bois. Une scène minimaliste pour votre présentation.

WZOROWY PROJEKT

Dzięki wyjątkowym, designerskim elementom kuchnia stanie się bardziej dynamiczna. W centrum uwagi jest współzależność kształtu i funkcji. Design nadaje ramy i dba o dobre działanie. Mile widziane połączenia: czarny metal, drewniane półki i fronty szuflad. Minimalistyczna scena do Twojej prezentacji.

SlightLift ↑ slide ↙ lift ☀ lights on

Der SlightLift-Oberschrank überzeugt durch eine außergewöhnliche Optik in Verbindung mit einer stimmungsvollen Lichttechnik. Ob geschlossen als Oberschrank oder offen als dekoratives Regal: In jedem Fall ist er ein Hingucker.

Der Kunstname SlightLift setzt sich aus den Wörtern „Slide“, „Light“ und „Lift“ zusammen und umfasst die wesentlichen Eigenschaften des Schrankes: Schieben, Klappen sowie die intelligente Lichtsteuerung.

↑ slide



↙ lift

☀ lights on



reddot award 2018
honourable mention

SLIGHTLIFT

De SlightLift-wandkast overtuigt door een buitengewone optiek in combinatie met een sfeervolle lichttechniek. Gesloten als wandkast of open als decoratieve regaal: in alle opzichten is hij een echte eyecatcher.

De artistieke naam SlightLift bestaat uit de woorden 'Slide', 'Light' en 'Lift' en omvat de wezenlijke eigenschappen van de kast: schuiven, klappen en de intelligente lichtregeling.

SLIGHTLIFT

Le meuble haut SlightLift se distingue par un design original associé à une technologie d'éclairage chaleureuse. Qu'il soit utilisé fermé comme meuble haut ou ouvert comme étagère décorative : il attire à coup sûr tous les regards.

Le nom SlightLift se compose des mots « Slide », « Light » et « Lift » et représente bien les principales caractéristiques du meuble : glisser, rabattre et commande intelligente de l'éclairage.

SLIGHTLIFT

Górna szafka SlightLift zachwyca nadzwyczajnym designem połączonym z nastrojową techniką świetlną. Czyż to w wersji zamkniętej, czy otwartej jakodekoracyjny regał: w każdym przypadku skupiając na sobie duże zainteresowanie.

Nazwa SlightLift składa się ze słów „slide”, „light” i „lift” i zawiera istotne cechy szafki: przesuwanie, odchylanie oraz inteligentne sterowanie światłem.

GLASROLLLADENSCHRANK

Elegante Optik und hervorragende Laufcharakteristik: Der Glasrollladenschrank besticht durch Design und Funktion.

Die integrierte Glasblende schafft ein harmonisches und qualitativ hochwertiges Gesamterscheinungsbild. Für eine attraktive Anmutung sowohl im clean-geschlossenen Zustand als auch in der geöffneten Regaloptik.



GLAZEN JALOEZIEKAST

Elegant uiterlijk en uitstekende loopeigenschappen: de glazen jaloeziekast overtuigt met zijn design en functie.

De geïntegreerde glasblende zorgt voor een harmonieuze en hoogwaardige totaalindruk. Voor een aantrekkelijke verschijning zowel bij netjes gesloten als bij geopend regaal.

L'ARMOIRE À VOLET ROULANT

Optique élégante et excellentes caractéristiques de fonctionnement : l'armoire à volet roulant en verre impressionne par son design et son fonctionnement.

Le panneau de verre intégré crée un aspect global harmonieux et de haute qualité. Pour un aspect élégant à la fois à l'état fermé et ouvert.

SZAFKA ZE SZKLANĄ ROLETĄ

Elegancki wygląd i znakomita charakterystyka mechaniki: Szafka ze szklaną roletą urzeka wzornictwem i zastosowaniem.

Zintegrowana szklana maskownica wpływa bardzo pozytywnie na harmonijny i elegancki wygląd ogólny. Bardzo atrakcyjne wrażenie zarówno gdy szafka jest purystycznie zamknięta, jak i gdy pozostaje otwarta jako przestronny regał.

INNENORGANISATION

Ob Vol্লাuszüge mit Innenorganisation aus Massivholz und Besteckeinsätzen oder integrierten zusätzlichen Schubkästen – innovative Stauraumkonzepte erleichtern das Arbeiten und schaffen schnell und einfach Ordnung.



Besteckeinsatz Buche Massivholz

Bestekindeling beuken licht

Ramasse-couverts bois massif

Wkład na sztućce lite drewno



Besteckeinsatz Esche dunkelgrau

Bestekindeling Essenhout donkergrijs

Ramasse-couverts Frêne gris foncé

Wkład na sztućce lite drewno

INTERIEUR-INDELING

Hetzij volledig uittrekbare delen met interieur van massief hout en bestekinzetten of geïntegreerde, extra laden – innovatieve concepten voor opbergruimte vergemakkelijken het werk en scheppen orde.

SYSTÈME D'ORGANISATION INTÉRIEURE

Qu'il s'agisse de coulissant avec organisation intérieure en bois massif et de ramasse-couverts ou de tiroirs intégrés – les concepts innovants de rangement facilitent le travail et mettent de l'ordre.

ORGANIZACJA WEWNĘTRZNA

Czy to szuflady z pełnym wysuwem, wkłady z masywnego drewna czy zintegrowane dodatkowe szuflady – innowacyjne systemy organizacji ułatwiają pracę i utrzymanie porządku.



INNENORGANISATION MOVE

Das Innenorganisationssystem MOVE aus Massivholz bietet dank der variablen Einsätze – vier Boxen in drei Höhen und zwei Grundflächen – vielseitige Einsatzmöglichkeiten. Besteckeinsatz, Folienroller, Messerhalter und Ausgleichselemente runden das Konzept ab und eine Antirutschmatte sorgt dafür, dass alles am richtigen Platz bleibt.



INTERIEUR-INDELING MOVE

Het interieurorganisatie-systeem MOVE uit massief hout biedt dankzij de variabele inzetstukken – vier boxen in drie hoogtes en twee grondvlakken – veelzijdige inzetmogelijkheden.

Bestekinzet, folieroller, messenhouder en opvul-elementen ronden het concept af en een anti-slipmat zorgt ervoor dat alles op de juiste plaats blijft.

SYSTÈME D'ORGANISATION INTÉRIEURE MOVE

Le système d'aménagement intérieur MOVE en bois massif offre une multitude de possibilités grâce aux éléments réglables, quatre compartiments en trois hauteurs et deux surfaces différentes. Range-couverts, dérouleur pour film étirable, porte-couteaux et éléments de compensation parachèvent le concept et un tapis antidérapant fait en sorte que tout reste à sa place.

ORGANIZACJA WEWNĘTRZNA MOVE

System organizacji wnętrza MOVE z masywnego drewna oferuje dzięki zmiennym wkładom – cztery skrzynki o trzech wysokościach i dwie podstawy – różnorodne możliwości zastosowania. Skrzyneczka ze sztućcami, podajnik do folii, blok na noże i elementy wyrównawcze uzupełniają pomysł a mata antypoślizgowa dba o to, by wszystko pozostało na właściwym miejscu.





Eine beleuchtete Nischenreling ist für die Küchenarbeit richtig praktisch. Für die optimale Ausleuchtung gibt es viele verschiedene Lichtsysteme.

Een verlichte nisreling is voor het werken in de keuken echt praktisch. Voor de optimale verlichting zijn er vele verschillende lichtsystemen.

Une barre de support éclairée est très pratique pour faire la cuisine. Il existe différents systèmes pour dispenser un éclairage optimal.

Podświetlany reling do nisz jest bardzo praktyczny w kuchennych pracach. Liczne systemy oświetlenia dają odpowiednio dużo światła.



NISCHENAUSSTATTUNG LINERO MOSAIQ

Leere Wände? – Geben Sie den Dingen einen Ehrenplatz! Die Ablage der Serie Linero MosaiQ bringt Abwechslung in die Küchennische und verleiht eine individuelle Note. Die Holzmodulboxen MOVE setzen in der Ablage dekorative und clevere Akzente. Gewürze, herrlich duftende Kräuter oder andere Utensilien sind ab sofort transportabel griffbereit.

NICHE-UITRUSTING LINERO MOSAIQ

Lege muren? - Geef de dingen een ereplek! Het legblad van de serie Linero MosaiQ brengt afwisseling in de keukennis en verstrekt een individuele toets. De houtmoduleboxen MOVE zetten in het legblad decoratieve en slimme accenten. Specerijen, heerlijk geurende kruiden of ander keukengerei zijn vanaf nu steeds bij de hand.

AMÉNAGEMENT DES NICHES LINERO MOSAIQ

Vos murs sont vides ? Accordez une place d'honneur à vos objets ! La crédence de la série Linero MosaiQ apporte une touche d'originalité et d'individualité à votre coin cuisine. Les coffrets modulaires en bois MOVE décoorent la crédence de manière astucieuse. Maintenant, vous aurez toujours vos épices, vos herbes aromatiques ou vos ustensiles à portée de main.

WYPOSAŻENIE NISZ LINERO MOSAIQ

Puste ściany? – Niech rzeczy trafią na honorowe miejsce! Półka z serii Linero MosaiQ wprowadza do nisz kuchennych różnorodność i nadaje indywidualności. Drewniane skrzynki modułowe MOVE dodają półce dekoracyjnych i sprytnych akcentów. Przyprawy, pięknie pachnące zioła i inne przybory są teraz dostępne w zasięgu ręki w formie gotowej do przenoszenia.



NACHHALTIG UNVERPACKT – REFILL 2.0

Einkaufen mit gutem Gewissen. Transparente Vorratsdosen, die sich immer wieder neu befüllen lassen. Das Material ist langlebig und hygienisch. So vermeiden Sie Plastikmüll weitestgehend: die Lebensmittel direkt im Unverpackt-Laden in die Vorratsdosen füllen lassen. Genau diese Philosophie punktet bei immer mehr Kunden mit grünem Gewissen. Die Vorratsdosen passen dank spezieller Halterung immer perfekt: Auf die Nischenreling, in den Gewürzoberschrank und in den Vorrats-Hochschrank. Sie lassen sich einfach entnehmen und wieder zurückstellen. Die transparenten Dosen zeigen jederzeit, wann die Vorräte sich dem Ende neigen und der nächste Einkauf ansteht.

DUURZAAM ONVERPAKT - REFILL 2.0

Boodschappen doen met een goed geweten. Doorzichtige voorraaddozen die u steeds weer kunt bijvullen. Het materiaal is langlevend en hygiënisch. Zo vermijdt u zoveel mogelijk plastic: laat de voorraaddozen direct opvullen in de verpakkingsvrije winkel. Net die filosofie scoort bij steeds meer milieubewuste klanten. De voorraaddozen passen dankzij deze houder steeds perfect: Op de nisreling, in het kruidenkastje of in de voorraadkast. Ze kunnen er gewoon uitgenomen en teruggezet worden. De doorzichtige dozen tonen steeds wanneer de voorraad bijna op is en er opnieuw boodschappen moeten gedaan worden.

SANS EMBALLAGE POUR PLUS DE DURABILITÉ – REFILL 2.0

Faites vos courses en ayant bonne conscience. Voici des boîtes transparentes qui se laissent toujours remplir. Elles sont fabriquées dans un matériau durable et hygiénique. Vous réduisez ainsi considérablement vos déchets plastiques car vous pouvez verser directement les aliments vendus en vrac dans ces boîtes. Ce type de philosophie séduit de plus en plus de clients soucieux de l'environnement. Grâce à leur support spécial, ces boîtes vont partout : sur la barre de support, dans le placard à épices ou dans l'armoire à provisions. Vous pouvez vous en servir et les reposer en toute simplicité. De plus, étant donné qu'elles sont transparentes, vous voyez quand vos réserves sont sur le point de s'épuiser et qu'il faut refaire des courses.

BEZ OPAKOWAŃ, W TROSCE O ŚRODOWISKO – REFILL 2.0

Zakupy z czystym sumieniem. Przezroczyste puszki, które można ciągle napełniać na nowo. Materiał jest trwały i higieniczny. Tak można wyeliminować plastikowe odpady: wystarczy kupować w sklepach bez opakowań bezpośrednio do pojemników. Taka filozofia coraz częściej przyświeca klientom myślącym o ekologii. Pojemnik, dzięki specjalnym uchwytom, zawsze są idealnie dopasowane: do relingu w niszy, do szafki na przyprawy i do regału z zapasami. Można je łatwo zdejmować i ponownie odstawiać. W przezroczystych puszkach zawsze widać, gdy zapasy się kończą i trzeba się wybrać po zakupy.



NACHHALTIGKEIT

Nachhaltige Produktions- und Lebensweisen sind das Hauptthema unserer Zeit und allgegenwärtig. Wir stellen uns dieser Herausforderung und arbeiten jeden Tag daran, unsere Aktivitäten noch enger in Einklang mit den Belangen von Umwelt und Gesellschaft zu bringen. So leben wir Nachhaltigkeit: Für uns sind ganzheitliche unternehmerische Verantwortung, Umwelt und Gesellschaft untrennbar miteinander verbunden.



ZERTIFIZIERT
NACHHALTIGE
KÜCHEN

GECEERTIFICEERD
DUURZAME
KEUKENS

DES CUISINES
CERTIFIÉES
DURABLES

CERTYFIKOWANE
ZRÓWNOWAŻONE
KUCHNIE

DUURZAAMHEID

Duurzame productie- en leefwijzen zijn het hoofdthema in onze tijd en overal aanwezig. Wij stellen ons deze uitdaging en werken er elke dag aan, om onze activiteiten nog sterker in lijn te brengen met de belangen van milieu en gezelschap. Zo leven wij duurzaam. Voor ons is globale ondernemingsverantwoording, milieu en gezelschap onafscheidelijk met elkaar verbonden.

DURABILITÉ

La production et les modes de vie durables sont le principal sujet de notre époque et sont omniprésents. Nous relevons ce défi et travaillons chaque jour pour que nos activités soient encore plus en harmonie avec l'environnement et la société. C'est ainsi que nous vivons la durabilité : pour nous, la responsabilité globale de l'entreprise. L'environnement et la société sont inextricablement liés.

ZRÓWNOWAŻONY ROZWÓJ

Zrównoważone sposoby produkcji i życia są głównym tematem naszych czasów, omawianym na każdym kroku. Mierzmy się z tym wyzwaniem i każdego dnia pracujemy nad tym, aby nasza działalność była w jeszcze większym stopniu zbieżna z potrzebami środowiska i społeczeństwa. Dla nas zrównoważony rozwój to styl życia. Rozumiemy go jako symbiotyczne, nierozzerwalne połączenie odpowiedzialności za przedsiębiorstwo za społeczeństwo i za środowisko naturalne.



LACKE AUF
WASSERBASIS FÜR
DIE FRONTEN AUS
EIGENFERTIGUNG

LAKKEN OP
WATERBASIS VOOR
DE ZELFGEMAAKTE FRONTEN

LAQUE À BASE D'EAU
POUR LES FAÇADES RÉALISÉES
PAR NOUS MÊME.

LAKIERY WODNE
DO FRONTÓW Z
WŁASNEJ PRODUKCJI



ZERTIFIZIERTE
KLIMANEUTRALE
PRODUKTION

GECERTIFICEERDE
KLIMAATNEUTRALE
PRODUCTIE

UNE PRODUCTION
CERTIFIÉE
CLIMATIQUEMENT
NEUTRE



CERTYFIKOWANA
PRODUKCJA
NEUTRALNA DLA KLIMATU



AUSGEZEICHNETE
WOHNGESUNDE
KÜCHEN

UITSTEKENDE KEUKENS
VOOR GEZOND LEVEN

DES CUISINES AU CLIMAT
AMBIANT PARFAITEMENT
SAIN

WYJĄTKOWE, ZDROWE
KUCHNIE



PRODUZIERT
MADE IN GERMANY

GEPRODUCEERD
MADE IN GERMANY

FABRIQUÉ
EN ALLEMAGNE

PRODUKCJA:
MADE IN GERMANY

FRONTENÜBERSICHT

FRONTOVERZICHT | APERÇU DES FAÇADES | OFERTA FRONTÓW

Die Modellvielfalt lässt keine Wünsche offen. Sie können bei den Materialausführungen frei wählen und kombinieren. Eine Vielzahl der Programme ist auch für Grifflos lieferbar, außer die Fronten Roma, Ravenna, Granada und Bristol.

De veelvoud aan modellen vervult alle wensen. U kunt bij de materiaaluitvoeringen vrij kiezen en combineren. Vele programma's kunnen ook voor greeploos geleverd worden, behalve de frontjes Roma, Ravenna, Granada en Bristol.

La diversité des meubles ne laisse aucun désir inassouvi. Vous pouvez librement choisir et combiner les différentes sortes de matériaux. De nombreuses gammes sont également disponibles pour sans poignée, sauf les portes Roma, Ravenna, Granada et Bristol.

Różnorodność modeli pozwoli zrealizować każde życzenie. Można dowolnie wybierać i dopasowywać rodzaje materiałów. Wiele możliwości oferuje także seria grifflos z wyjątkiem frontów Roma, Ravenna, Granada i Bristol.



PerfectSense®

Die hochwertigen PerfectSense® Oberflächen überzeugen mit visueller Perfektion sowie hoher Beanspruchbarkeit und Widerstandsfähigkeit. Die mit einer Lackschicht veredelten Oberflächen verleihen der Küche einen exklusiven und edlen Charakter.

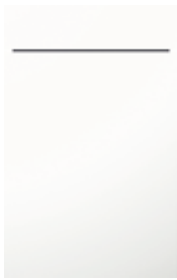
Die hochwertige PerfectSense® oppervlakten overtuigen zowel door visuele perfectie als ook door hoge belastbaar- en weerstandheid. De met een laklaag veredelde oppervlakten geven de keuken een exclusief en edel karakter.

Les surfaces PerfectSense® de qualité supérieure convainquent par leur perfection visuelle ainsi que par leur grande durabilité et leur résistance. Les surfaces recouvertes d'une couche de laque donnent à la cuisine un caractère exclusif et noble.

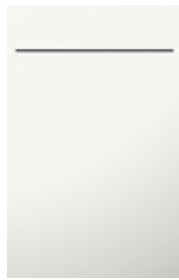
Wysokojakościowe powierzchnie PerfectSense® przekonują do siebie wizualną perfekcyjnością jak i wysoką wytrzymałością i odpornością. Powierzchnia uszlachetniona warstwą lakieru nadaje kuchni ekskluzywnego i szlachetnego charakteru.

UNO PG 0

Kunststoff/Feinstruktur | Kunststofffijnstructuur |
Mélaminée/structurée fine | tworzywo sztuczne drobna struktura



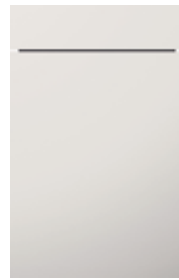
Kristallweiß
Kristalwit
Blanc cristal



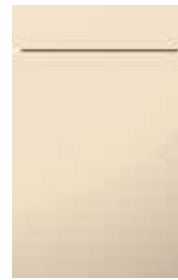
Polarweiß
Polarwit
Blanc polaire



Weiß
Wit
Blanc



Satin
Satijn
Satin



Crema-magnolie
Crema-magnolia
Magnolia crème



Kaschmir
Kashmir
Cachemire

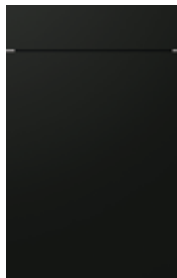
UNO PG 0



Perlgrau
Parelgrijs
Gris perle



Graphit
Grafiet
Graphite



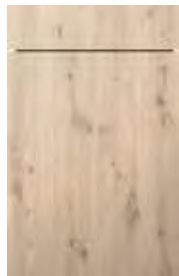
Schwarz
Zwart
Noir

BALI PG 1

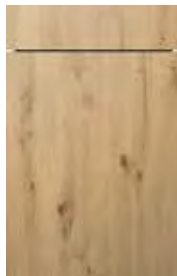
Kunststoff Holzstruktur | Kunststof houtstructuur |
Mélaminée structure bois | Tworzywo sztuczne/drewnodekor pokryta żywicą melaminową



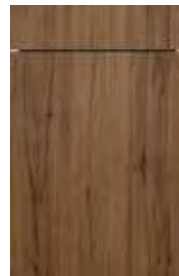
Eiche Nordic
Eiken-noordse
Chêne nordique



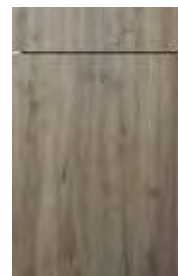
Sommereiche-hell
Zomereik licht
Chêne d'été clair



Sommereiche
Zomereik
Chêne d'été



Nussbaum
Notenhout
Noyer



Sommereiche-silbergrau
Zomereik zilvergrijs
Chêne d'été gris argenté

TORONTO PG 1

Kunststoff/Synchronpore bzw. Holzstruktur | Kunststof/synchroonpore
resp. houtstructuur | Mélaminée/surface à pores synchrones ou structure
bois | Tworzywo sztuczne/Struktura synchroniczna żywicą melaminową



Alteiche-natur
Oude eiken natuur
Chêne antique naturel



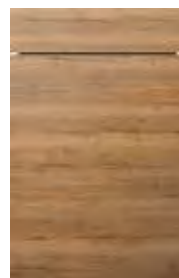
Alteiche-cognac
Oude eiken cognac
Chêne antique cognac



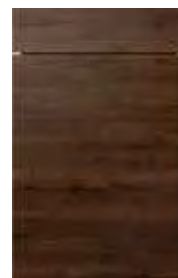
Eiche-schwarz
Eiken-zwart
Chêne noir

VANCOUVER PG 1

Kunststoff/Synchronpore | Kunststof/synchroonpore |
Mélaminée/surface à pores synchrones |
Tworzywo sztuczne/Struktura synchroniczna



Alteiche-natur
Oude eiken natuur
Chêne antique naturel



Alteiche-cognac
Oude eiken cognac
Chêne antique cognac

COMET PG 1

Kunststoff strukturiert/Spachtelbeton | Kunststof gestructureerde/Geplamuurde beton |
Mélaminé structuré/Béton spatulé gris | tworzywo sztuczne drobna struktura pokryta żywicą melaminową



Opalgrau

Opaalgrijs
Gris opale



Perlgrau

Parelgrijs
Gris perle



Graphit

Grafiet
Graphite

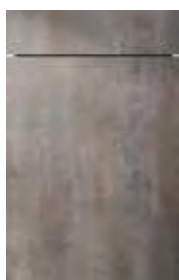


Schwarz

Zwart
Noir

METEOR PG 1

Kunststoff Keramikstruktur | Kunststof keramiekstructuur |
Mélaminée structure céramique | Tworzywo sztuczne struktura ceramiki



Oxid

Oxid
Oxyde



Stahl gebürstet

Staal geborsteld
Acier brossé



Schwarzstahl

Zwart staal
Acier Noir

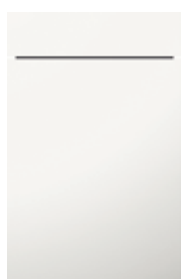
LASER SOFT PG 2

Lacklaminat ultramatt | Laklaminat ultramat |
Laminé laque ultra-mat | lakierlaminat ultramat



Kristallweiß

Kristalwit
Blanc cristal



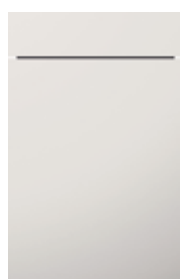
Polarweiß

Polarwit
Blanc polaire



Weiß

Wit
Blanc



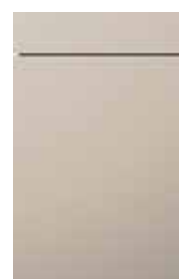
Satin

Satijn
Satin



Crema-magnolie

Crema-magnolia
Magnolia crème



Kaschmir

Kashmir
Cachemire

LASER SOFT PG 2



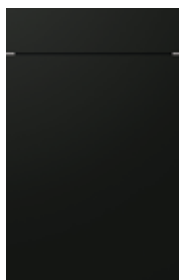
Perlgrau

Parelgrijs
Gris perle



Graphit

Grafiet
Graphite



Schwarz

Zwart
Noir

LASER BRILLANT PG 2

Lacklaminat hochglänzend | Laklaminat hoogglanzend |
Laminée laquée très brillante | Lakierlaminat wys.polysk



Kristallweiß
Kristalwit
Blanc cristal



Polarweiß
Polarwit
Blanc polaire



Weiß
Wit
Blanc



Satin
Satijn
Satin



Crema-magnolie
Crema-magnolia
Magnolia crème



Kaschmir
Kashmir
Cachemire

LASER BRILLANT PG 2

MERKUR PG 3

UV Mattlack | UV matlak
UV laque mate | UV lakier matowy

PerfectSense® 



Perlgrau
Parelgrijs
Gris perle



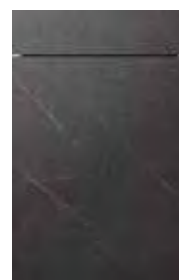
Graphit
Grafiet
Graphite



Carrara weiß
Carrara wit
Carrara blanc



Marmor grau
Marmer grijs
Marbre gris



Marmor dunkel
Marmer donker
Marbre foncé

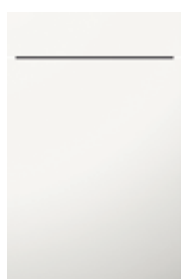
PERFECT SOFT PG 3

UV Mattlack | UV matlak
UV laque mate | UV lakier matowy

PerfectSense® 



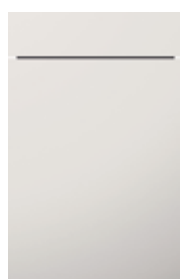
Kristallweiß
Kristalwit
Blanc cristal



Polarweiß
Polarwit
Blanc polaire



Weiß
Wit
Blanc



Satin
Satijn
Satin



Crema-magnolie
Crema-magnolia
Magnolia crème



Kaschmir
Kashmir
Cachemire

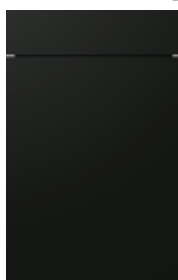
PERFECT SOFT PG 3



Perlgrau
Parelgrijs
Gris perle



Graphit
Grafiet
Graphite



Schwarz
Zwart
Noir

PERFECT BRILLANT PG 3

UV Hochglanz lackiert | UV hoogglans gelakt |
UV lustre laquée | UV lakier wysoki połysk

PerfectSense® 



Kristallweiß
Kristalwit
Blanc cristal



Polarweiß
Polarwit
Blanc polaire



Weiß
Wit
Blanc



Satin
Satijn
Satin



Crema-magnolie
Crema-magnolia
Magnolia crème



Kaschmir
Kashmir
Cachemire

PERFECT BRILLANT PG 3



ROMA PG 4

Lacklaminat ultramatt - recycelt | Laklaminat ultramat recycled |
Laminée laquée ultra-mate recyclée | Lakierlaminat ultramat - recycelt



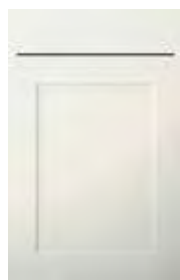
Perlgrau
Parelgrijs
Gris perle



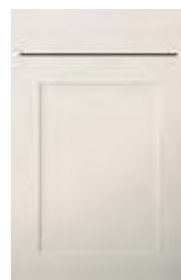
Graphit
Grafiet
Graphite



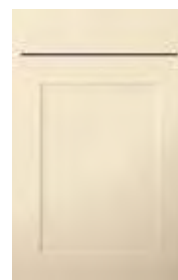
Kristallweiß
Kristalwit
Blanc cristal



Weiß
Wit
Blanc



Satin
Satijn
Satin



Crema-magnolie
Crema-magnolia
Magnolia crème

ROMA PG 4



RAVENNA PG 4



Kaschmir
Kashmir
Cachemire



Perlgrau
Parelgrijs
Gris perle



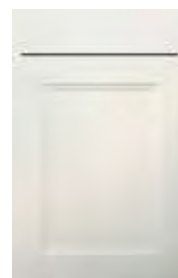
Graphit
Grafiet
Graphite



Schwarz
Zwart
Noir



Kristallweiß
Kristalwit
Blanc cristal



Weiß
Wit
Blanc

RAVENNA PG 4

Lacklaminat ultramatt - recycelt | Laklaminat ultramat recycled |
Laminée laquée ultra-mate recyclée | Lakierlaminat ultramat - recycelt



Satin
Satijn
Satin



Crema-magnolie
Crema-magnolia
Magnolia crème



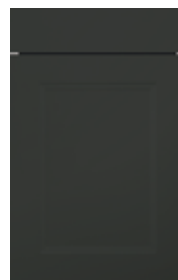
Kaschmir
Kashmir
Cachemire



Perlgrau
Parelgrijs
Gris perle



Graphit
Grafiet
Graphite



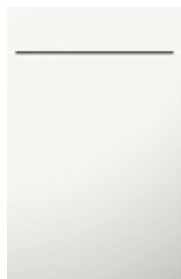
Schwarz
Zwart
Noir

PORTO PG 5

Mattlack | Matlak |
Laque mate | Lakier matowy



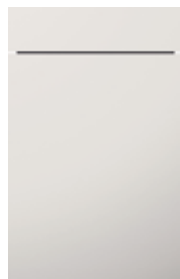
Kristallweiß
Kristalwit
Blanc cristal



Polarweiß
Polarwit
Blanc polaire



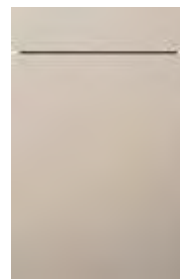
Weiß
Wit
Blanc



Satin
Satijn
Satin



Crema-magnolie
Crema-magnolia
Magnolia crème



Kaschmir
Kashmir
Cachemire

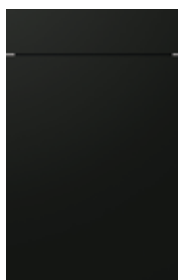
PORTO PG 5



Perlgrau
Parelgrijs
Gris perle



Graphit
Grafiet
Graphite



Schwarz
Zwart
Noir

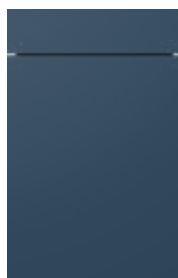
PORTO SELECTION PG 5



Eukalyptus
Eucalyptus
Eucalyptus



Umbra-natur
Omber natuur
Terre d'ombre naturelle



Ocean
Oceaan
Océan



Burgund
Bourgondië
Bourgogne

FARO PG 5

Hochglanz lackiert | Hoogglans gelakt |
Lustre laqué | Lakier wysoki połysk



Kristallweiß
Kristalwit
Blanc cristal



Polarweiß
Polarwit
Blanc polaire



Weiß
Wit
Blanc



Satin
Satijn
Satin



Crema-magnolie
Crema-magnolia
Magnolia crème



Kaschmir
Kashmir
Cachemire

FARO PG 5



Perlgrau
Parelgrijs
Gris perle



Schwarz
Zwart
Noir

GRANADA PG 6

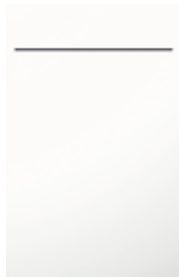
Hochglanz lackiert | Hoogglans gelakt |
Lustre laqué | Lakier wysoki połysk



Weiß
Wit
Blanc

MURANO SOFT PG 7

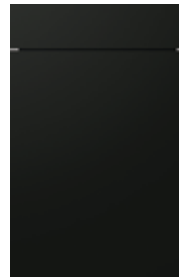
Designglas Matt | Designglas mat |
Verre design mat | Designglas matowy



Kristallweiß
Kristalwit
Blanc cristal



Graphit
Grafiet
Graphite



Schwarz
Zwart
Noir

MURANO BRILLANT PG 7

Designglas | Designglas |
Verre design | Designglas



Kristallweiß
Kristalwit
Blanc cristal



Graphit
Grafiet
Graphite

BRISTOL PG 8

Esche lackiert Rahmen massiv Füllung furniert | Essenhout gelakt raam massief vulling gefineerd |
Frêne laqué cadre massif panneau plaqué | Jesion lakierowany rama z litego drewna płyca fornirowana



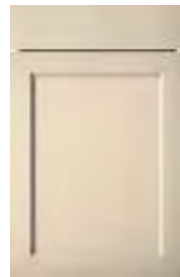
Kristallweiß
Kristalwit
Blanc cristal



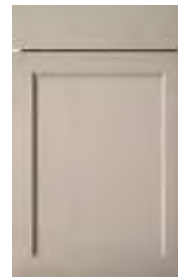
Weiß
Wit
Blanc



Satin
Satijn
Satin



Crema-magnolie
Crema-magnolia
Magnolia crème



Kaschmir
Kashmir
Cachemire

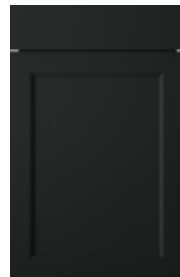


Perlgrau
Parelgrijs
Gris perle

BRISTOL PG 8



Graphit
Grafiet
Graphite



Schwarz
Zwart
Noir



Pastellgrün
Pastelgroen
Vert pastel



Achatblau
Agaatblauw
Bleu agate



Samtblau
Fluweelblauw
Bleu velours



Karminrot
Karmijnrood
Rouge carmin

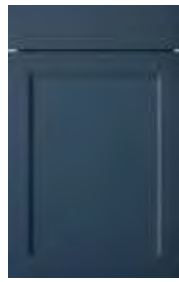
BRISTOL SELECTION PG 8



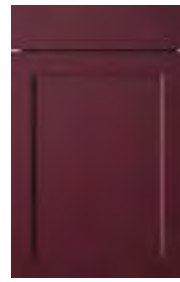
Eukalyptus
Eucalyptus
Eucalyptus



Umbra-natur
Omber natuur
Terre d'ombre naturelle



Ocean
Oceaan
Océan



Burgund
Bourgondië
Bourgogne

HAMPTON PG 8

Esche lackiert Rahmen massiv Füllung furniert | Essenhout gelakt raam massief vulling gefineerd |
Frêne laqué cadre massif panneau plaqué | Jesion lakierowany rama z litego drewna plycina fornirowana



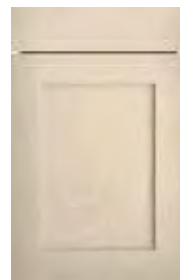
Kristallweiß
Kristalwit
Blanc cristal



Weiß
Wit
Blanc



Satin
Satijn
Satin



Crema-magnolie
Crema-magnolia
Magnolia crème



Kaschmir
Kashmir
Cachemire

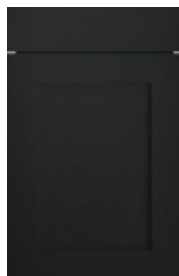


Perlgrau
Parelgrijs
Gris perle

HAMPTON PG 8



Graphit
Grafiet
Graphite



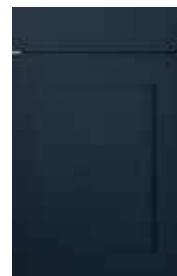
Schwarz
Zwart
Noir



Pastellgrün
Pastelgroen
Vert pastel



Achatblau
Agaatblauw
Bleu agate



Samtblau
Fluweelblauw
Bleu velours



Karminrot
Karmijnrood
Rouge carmin

HAMPTON SELECTION PG 8



Eukalyptus
Eucalyptus
Eucalyptus



Umbra-natur
Omber natuur
Terre d'ombre naturelle



Ocean
Oceaan
Océan



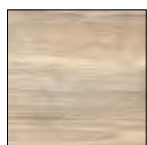
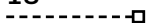
Burgund
Bourgondië
Bourgogne

ARBEITSPLATTEN

WERKBLADEN | PLANS DE TRAVAIL | OFERTA PŁYT ROBOCZYCHA



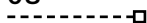
18



Pinie Arizona Repro

Pijnboom arizona repro
Pin arizona repro.

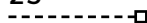
08



Eiche-seidengrau Repro

Eiken-seidengrijs repro
Chêne gris soie repro.

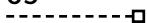
25



Eiche-sand Repro

Eiken-zand repro
Chêne sable repro.

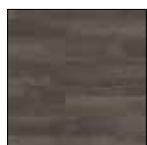
69



Butcherblock natur Repro

Butcherblock natuur repro
Bloc de boucher naturel repro.

65



Butcherblock rustikal Repro

Butcherblock rustiek repro
Bloc de boucher rustique repro.

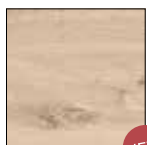
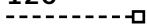
73



Sommereiche Repro

Zommereik repro
Chêne d'été repro.

126

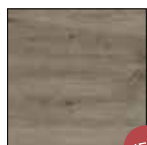


NEW

Sommereiche-hell Repro

Zomereik licht repro
Chêne d'été clair repro.

127

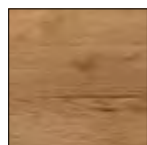


NEW

Sommereiche-silbergrau Repro

Zomereik zilvergrijs repro
Chêne d'été gris argenté repro.

129

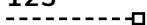


Alteiche-natur Repro

Oude eiken natuur repro
Chêne antique naturel repro.

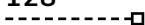


123



Alteiche-cognac Repro
Oude eiken cognac repro
Chêne antique cognac repro.

128



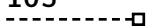
Eiche-grau Repro
Eiken-grijs repro
Chêne gris repro.

12



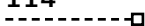
Eiche Ontario Repro
Eiken ontario repro
Chêne Ontario repro.

105



Eiche-vintage Repro
Eiken vintage repro
Chêne vintage repro.

114



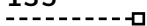
Nussbaum Repro
Notenhout repro
Noyer repro.

120



Bergeiche Repro
Bergeiken repro
Chêne de montagne repro.

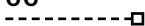
135



Alpineiche Repro
Eiken alpine repro
Chêne alpin repro.

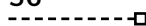
NEW

66



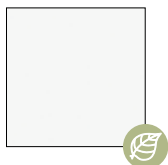
Eiche Hirnholz natur Repro
Eiken-natuur kopshout repro
Chêne bois de bout naturel repro.

56



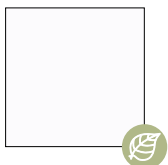
Eiche Hirnholz grau Repro
Eiken-grijs kopshout repro
Chêne bois de bout gris repro.

107 PerfectSense®



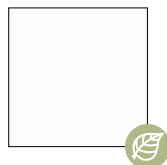
Kristallweiß
Kristalwit
Blanc cristal

109 PerfectSense®



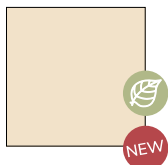
Polarweiß
Polarwit
Blanc polaire

108 PerfectSense®



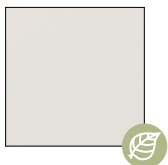
Weiß
Wit
Blanc

117 PerfectSense®



Crema-magnolie
Crema-magnolia
Magnolia crème

110 PerfectSense®



Satin
Satijn
Satin

118 PerfectSense®



Kaschmir
Kashmir
Cachemire

121 PerfectSense®



Perlgrau
Parelgrijs
Gris perle

111 PerfectSense®



Graphit
Grafiet
Graphite

122 PerfectSense®



Schwarz
Zwart
Noir

200



Edelstahlfarben gebürstet
R.v.s. kleurig geborsteld
Coloris acier inox. brossé

33



Ventura
Ventura
Ventura

116



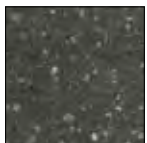
Luna dunkel
Luna donker
Luna foncé

41



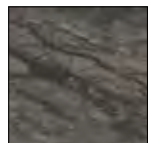
Terrazzo hell
Terazzo licht
Terazzo clair

50



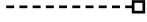
Terrazzo dunkel
Terazzo donker
Terazzo foncé

106



Niagara
Niagara
Niagara

26

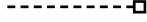


Terra

Terra

Terra

42



Imperia braun

Imperia bruin

Imperia brun

15

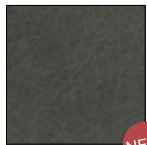
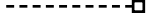


Oxid

Oxid

Blanc

132



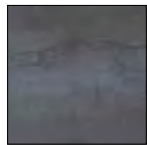
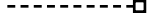
NEW

Stahl gebürstet

Staal geborsteld

Acier brossé

51

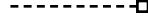


Schwarzstahl

Zwart staal

Acier noir

134



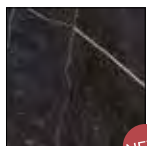
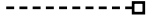
NEW

Basalt braun

Basalt bruin

Basalte brun

133



NEW

Marmor anthrazit

Marmer antraciet

Marbre anthracite

95



Spachtelbeton opalgrau

Geplamuurde beton opaalgrijs

Béton spatulé gris opale

39



Spachtelbeton perlgrau

Geplamuurde beton parelgrijs

Béton spatulé gris perle

101

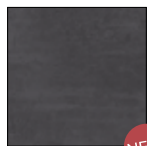
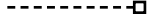


Spachtelbeton graphit

Geplamuurde beton grafiet

Béton spatulé graphite

125



NEW

Spachtelbeton schwarz

Geplamuurde beton zwart

Béton spatulé noir

113

PerfectSense®



NEW

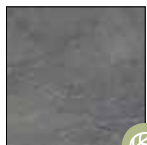
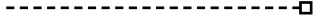
Carrara weiß

Carrara wit

Carrara blanc

112

PerfectSense®



NEW

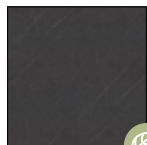
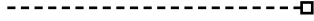
Marmor grau

Marmer grijs

Marbre gris

119

PerfectSense®



NEW

Marmor dunkel

Marmer donker

Marbre foncé

GRIFFE

GREPEN | POIGNÉES | UCHWYTY

Neben Knöpfen und Griffen gibt es viele Griffsysteme, welche analog der Schrankbreiten geliefert werden.

Naast knoppen en grepen zijn er vele greepsystemen, die analoog aan de kastbreedtes worden geleverd.

Outre les boutons et les poignées, il existe une multitude de systèmes de poignées livrées en fonction de la largeur du meuble.

Oprócz przycisków i uchwytów dysponujemy licznymi systemami uchwytów, dostarczanymi w dostosowaniu do szerokości szafek.

105



111



112



117



343



378



385



386



308



311



424



440



446



524



301



302



304



307



312



318



319



332



344



372



373



374

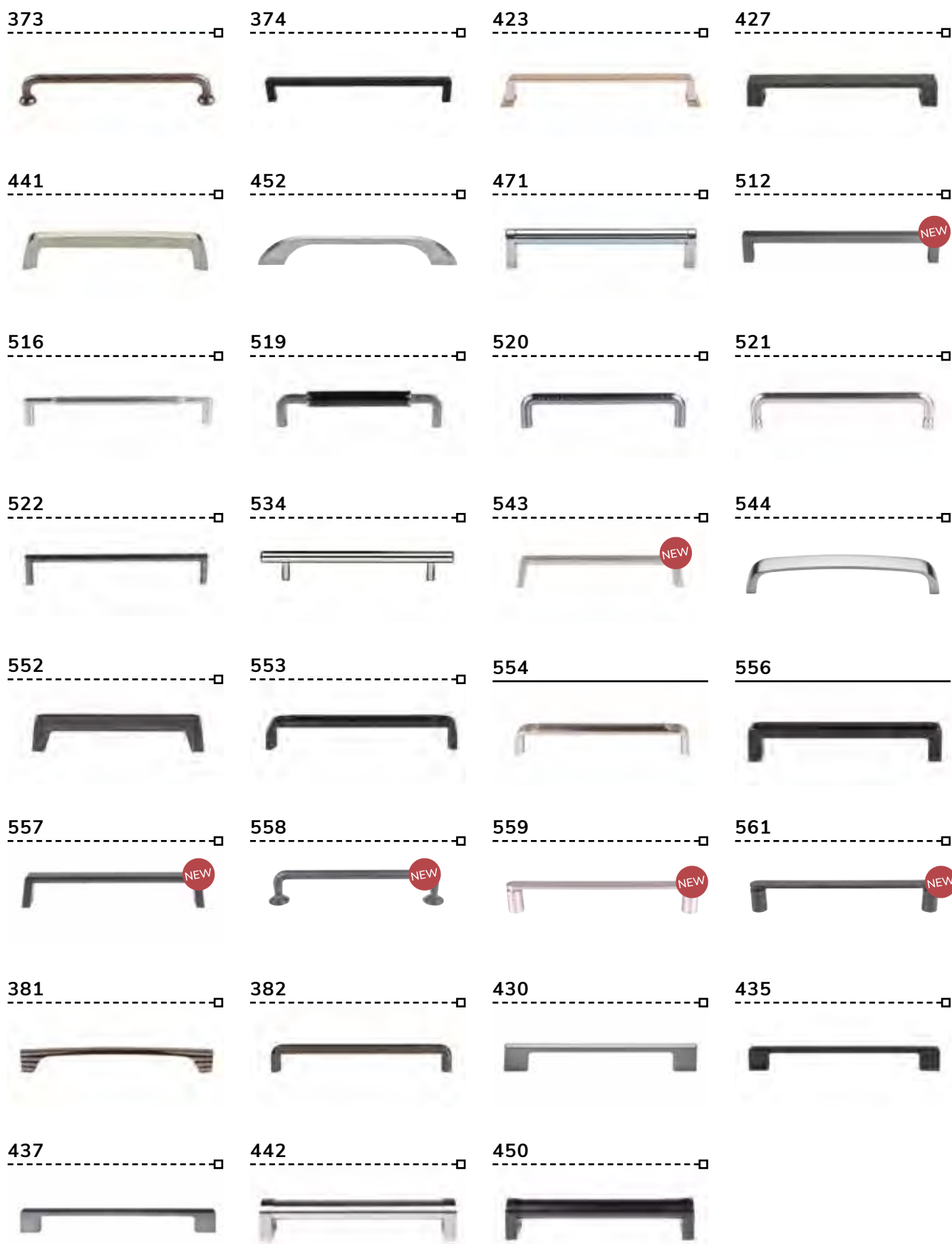


423



427





483



484



485



495



436



613



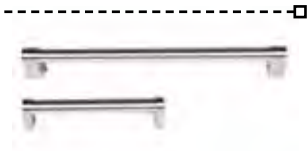
570



528



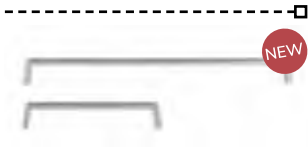
M 630



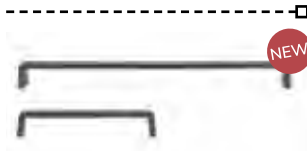
M 635



M 383



M 384



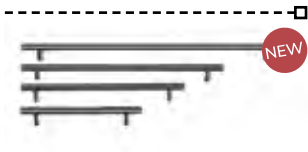
B 615



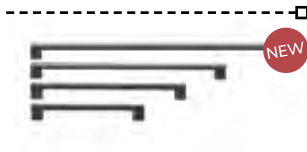
B 550



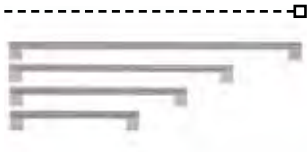
B 624



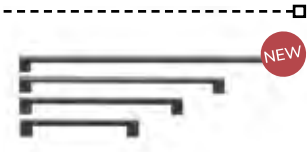
B 535



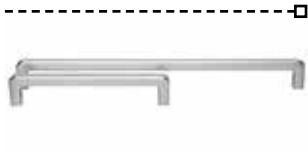
M 530



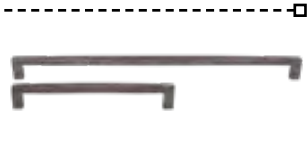
M 527



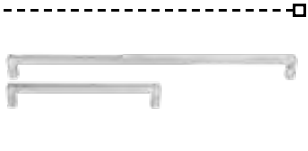
M 542



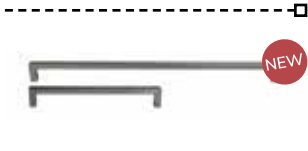
M 415



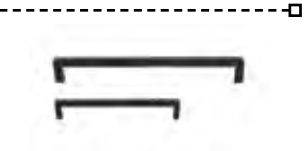
M 421



M 562



M 375



M 720



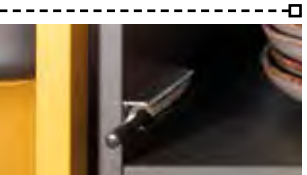
M 745



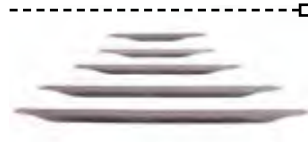
M 722



PTO1



M 725



WIR SIND AUSGEZEICHNET

WIJ ZIJN GECERFICEERD | NOUS SOMMES RÉCOMPENSÉS | ZOSTALIŚMY WYRÓŻNIENI



Änderungen in Programm, Material, Ausführung, Abmessungen bleiben vorbehalten. Alle Einrichtungsbeispiele sind unverbindlich. Druckfehlerberichtigungen behalten wir uns vor. Mit Erscheinen dieses Katalogs verlieren alle bisherigen ihre Gültigkeit.

Wijzigingen in het programma, materiaal, uitvoering en afmetingen blijven voorbehouden. Inrichtingsvoorbeelden zijn vrijblijvend. Drukfouten voorbehouden. Met het verschijnen van deze catalogus verliezen alle vorige uitgaven hun geldigheid.

Sous réserve de modifications de programmes, de matériaux et de dimensions. Exemples d'agencement non contractuels. Sous réserve d'erreurs éventuelles d'impression. La parution du présent catalogue annule et remplace tous les précédents.

Zastrzegamy sobie zmiany programów, materiałów, wykonań i wymiarów. Przedstawione aranżacje nie są wiążące. Zastrzegamy sobie możliwość korekty błędów. Z edycją tego katalogu tracą ważność katalogi poprzednie.

